

# Guía del usuario

**DURAXE**  
**EPIC**

by  **KYOCERA**



# Tabla de contenido

---

Introducción .....	1
Descripciones en la guía del usuario .....	1
Para comenzar.....	2
Un vistazo al teléfono y las funciones de teclas .....	2
Configurar su teléfono.....	7
Insertar la batería.....	7
Cargar la batería.....	8
Capacidad de la batería.....	9
Extraer la batería .....	10
Insertar la tarjeta microSD y reemplazar la tarjeta SIM .....	10
Encender y apagar su teléfono .....	12
Encender su teléfono.....	12
Apagar su teléfono.....	12
Asistente de configuración .....	12
Configurar Correo de voz.....	13
Funciones básicas del teléfono .....	14
Su pantalla de espera .....	14
Información general de la pantalla de espera .....	14
Barra de estado .....	15
Pantalla de notificaciones .....	17
Navegar por los menús.....	17
Seleccionar elementos de menú.....	18
Regresar dentro de un menú .....	18
Personalizar la pantalla de menú principal.....	18
Lista de aplicaciones .....	19
Entrar texto .....	19
Funciones de las teclas .....	19
Seleccionar un modo de entrada de texto.....	20
Entrar texto utilizando el modo de Predicción .....	20
Entrar texto en el modo Abc/ABC .....	21

Configurar opciones de ingreso de texto.....	21
Copiar y pegar texto .....	21
Llamadas de teléfono.....	23
Hacer llamadas de teléfono .....	23
Llamar con el teclado de teléfono .....	23
Llamar desde el Historial de llamadas .....	23
Llamar desde el Historial de llamadas con el teléfono cerrado .....	23
Llamar desde Contactos.....	23
Llamar utilizando la marcación rápida.....	24
Llamar a un número de teléfono con pausas .....	24
Llamar a números de emergencia .....	25
Llamar utilizando el Texto en Tiempo Real (RTT).....	25
Recibir llamadas telefónicas .....	25
Responder una llamada entrante con el teléfono abierto .....	26
Responder una llamada entrante con el teléfono cerrado .....	26
Responder una llamada entrante en el modo de altavoz .....	26
Silenciar el tono y detener la vibración.....	26
Enviar una llamada entrante al correo de voz.....	26
Rechazar una llamada entrante y enviar un mensaje .....	26
Finalizar llamadas telefónicas .....	26
Desconectar una llamada de teléfono.....	27
Opciones de llamada telefónica .....	27
Opciones disponibles durante una llamada .....	27
Identificación de la persona que llama.....	28
Llamada en espera .....	28
Llamada entre tres.....	29
Historial de llamadas.....	29
Ver el Historial de llamadas .....	29
Opciones del Historial de llamadas.....	30
Configuración de llamada .....	30
Respuesta con cualquier tecla.....	30
Reducción de ruido.....	31
Abrir/Cerrar la tapa .....	31

Autoresponder .....	31
Respuestas rápidas .....	32
Configuración de la marcación rápida .....	32
Reenvío de llamadas .....	33
Ajustes adicionales .....	34
Configuración de correo de voz .....	34
Números de marcación fija (FDN).....	35
Rechazo de llamadas .....	36
Temporizador de llamadas .....	37
Contactos.....	38
Acceso a la lista de Contactos .....	38
Agregar un contacto.....	38
Lista de Contactos .....	38
Opciones de la lista de Contactos.....	39
Asignar una foto a un contacto .....	39
Agregar un contacto a favoritos .....	40
Guardar un número de teléfono .....	40
Editar un contacto .....	41
Editar información para un contacto .....	41
Asignar un tono o un patrón de vibración a un contacto .....	41
Eliminar contactos .....	41
Eliminar un contacto .....	41
Eliminar múltiples contactos .....	42
Agregar un nuevo grupo .....	42
Editar un contacto de grupo .....	43
Agregar o eliminar una entrada de contacto a o de un grupo.....	43
Renombrar un grupo.....	43
Borrar un grupo .....	44
Contactos ICE (En caso de emergencia) .....	44
Registrar un contacto ICE.....	44
Eliminar un contacto ICE .....	44
Agregar la Información personal .....	44
Cuentas y mensajería .....	46

Correo electrónico .....	46
Agregar una cuenta de correo electrónico .....	46
Enviar un mensaje de correo electrónico .....	47
Ver y responder correo electrónico .....	48
Administrar mensajes de correo electrónico .....	48
Configuración del correo electrónico.....	50
Mensajes .....	50
Enviar un mensaje .....	50
Notificaciones de nuevos mensajes .....	51
Leer un mensaje .....	51
Responder a un mensaje.....	51
Eliminar un mensaje .....	52
Configuración de mensajería .....	52
Correo de voz .....	52
Notificación de correo de voz.....	52
Alertas de nuevo correo de voz .....	52
Recuperar su correo de voz.....	53
Aplicaciones y entretenimiento.....	54
Reproductor de música.....	54
Reproducir música.....	54
Opciones del reproductor de música .....	55
Usar listas de reproducción .....	56
Administrador de archivos.....	57
Abrir archivos en el Administrador de archivos .....	57
Opciones del Administrador de archivos.....	57
Formatos compatibles .....	58
Grabadora de voz.....	58
Configuración de la grabadora de voz .....	58
Grabar notas de voz .....	59
Reproducir notas de voz.....	59
Opciones de la lista de notas de voz .....	59
Conexiones.....	61
Wi-Fi.....	61

Activar Wi-Fi y conectarse a una red inalámbrica .....	61
Comprobar el estado de la red inalámbrica .....	62
Conectar a una red Wi-Fi diferente .....	62
Conectar a una red Wi-Fi oculta .....	62
Menú de Wi-Fi .....	63
Bluetooth .....	63
Encender y apagar Bluetooth .....	63
Cambiar el nombre del teléfono .....	63
Vincular (Conectar con otros dispositivos) .....	64
Desvincular un dispositivo Bluetooth .....	65
Enviar y recibir información utilizando Bluetooth .....	65
Redes privadas virtuales (Virtual Private Networks, VPN).....	67
Preparar el teléfono para una conexión VPN .....	67
Agregar una conexión VPN .....	67
Conectarse a o desconectarse de una VPN .....	68
Navegador .....	69
Iniciar el navegador .....	69
Aprender a navegar en la Web .....	69
Menú del navegador .....	71
Módem inalámbrico.....	71
Módem inalámbrico USB .....	72
Módem inalámbrico vía Bluetooth .....	72
Zona de conexión móvil .....	72
Activar la Zona de conexión móvil .....	72
Cámara y videocámara .....	74
Tomar fotos y Grabar videos.....	74
Tomar una foto .....	74
Grabar un video .....	74
Configuración de la cámara .....	75
Ver fotos y videos usando Galería .....	76
Abrir o cerrar Galería .....	76
Ver fotos y videos .....	76
Menú de opciones de Galería .....	77

Compartir fotos y videos .....	78
Enviar fotos y videos.....	78
Herramientas útiles .....	80
Calculadora .....	80
Calendario .....	80
Agregar un evento al calendario .....	80
Alertas de evento del calendario.....	81
Ver eventos del calendario .....	82
Editar eventos del calendario.....	82
Alarma .....	83
Establecer una alarma.....	83
Opciones de alarma.....	83
Teléfono a la hora de la alarma .....	84
Temporizador.....	84
Establecer un temporizador .....	84
Opciones de temporizador.....	84
Cronómetro.....	85
Reloj mundial.....	85
Bloc de notas.....	86
Escribir una nota.....	86
Ver o editar una nota .....	86
Opciones de bloc de notas .....	86
Linterna.....	87
Radio FM.....	87
Modo Eco .....	88
Comandos de voz.....	88
Activar los Comandos de voz .....	88
Hacer una llamada de voz utilizando los Comandos de voz .....	89
Enviar un mensaje utilizando los Comandos de voz .....	89
Mostrar la información de entrada de un contacto utilizando los Comandos de voz....	90
Comprobar el estado del teléfono utilizando los Comandos de voz .....	90
Abrir menús utilizando los Comandos de voz .....	90
Configuración de los Comandos de voz.....	90



Tarjeta microSD.....	91
Ver la memoria en tarjeta microSD .....	91
Desmontar la tarjeta microSD .....	91
Formatear la tarjeta microSD .....	92
Utilizar la tarjeta microSD del teléfono como un dispositivo de medios .....	92
Herramientas comerciales .....	93
Device Control .....	93
Activar el modo Device Control.....	93
Configurar Device Control.....	93
Equipo para vehículo encendido y apagado .....	94
Configuración.....	95
Conexiones inalámbricas y redes .....	95
Modo avión.....	95
Configuración de Wi-Fi .....	95
Configuración de Bluetooth.....	95
Configuración de Anclaje a red .....	95
Configuración de Zona de conexión móvil .....	95
Configuraciones de la VPN.....	95
Configuración de las redes móviles .....	96
Alertas de emergencia .....	96
Ver una alerta de emergencia.....	96
Configuración de las Alertas de emergencia.....	97
Accesibilidad.....	97
Leer en voz alta .....	97
Velocidad de habla .....	98
Tono de voz.....	98
Tamaño de fuente.....	98
Inversión de color .....	98
Corrección de color.....	99
Alertas persistentes .....	99
Subtítulos .....	100
Audio monoaural .....	100
Texto en Tiempo Real (RTT) .....	100

Compatibilidad con audífonos – Modo de bobina telefónica .....	101
Configuración de sonido .....	101
Volumen .....	101
Vibrar también en llamadas .....	102
Tono de llamada .....	102
Patrón de vibración.....	102
Intensidad de vibración .....	102
Sonido de notificación.....	102
Alertas persistentes .....	103
Sonido de alarma .....	103
Otros sonidos y vibraciones.....	103
Configuración de visualización.....	103
Nivel de brillo .....	104
Papel tapiz.....	104
Luz de fondo de pantalla.....	104
Luz de fondo del teclado.....	104
Tamaño de fuente.....	104
Notificaciones .....	104
Reloj principal .....	104
Reloj exterior .....	104
Menú principal .....	104
Diseño de menú .....	105
Navi Key Guide.....	105
Teclas programables .....	105
Configurar las teclas programables .....	105
Accesos directos de la tecla de navegación.....	105
Configuración del teléfono .....	105
Configuración de teclado e idioma.....	106
Puntero.....	106
Bloqueo de teclas .....	106
Espacio de almacenamiento.....	106
Modo USB .....	107
Configuración de ubicación.....	107

Seguridad .....	107
Configuraciones de cuentas .....	111
Configurar fecha y hora .....	111
Restablecer el teléfono y su contenido .....	112
Kit de herramientas SIM .....	113
Configuración de llamada .....	113
Acerca del dispositivo .....	113
Asistencia y servicios .....	114
Derechos de autor y marcas comerciales .....	115
Índice .....	116



# Introducción

---

Gracias por adquirir este producto fabricado por Kyocera. Le rogamos que lea esta guía atentamente antes de empezar a utilizar el teléfono para asegurar un uso seguro y apropiado.

## *Descripciones en la guía del usuario*

Tenga en cuenta que la mayoría de las descripciones en esta guía están basadas en la configuración de su teléfono al momento de compra. Las instrucciones para realizar tareas en esta guía pueden cambiar dependiendo de la versión del software o de la aplicación en su teléfono. El estado de cada configuración puede afectar si ciertos menús de opciones de la configuración se muestran o no y son visibles o no.

Todas las pantallas de esta guía son simuladas. Las pantallas actuales pueden variar. Ciertas funciones, servicios y aplicaciones dependen de la red y es posible que no estén disponibles en todas las áreas; pueden aplicarse términos, condiciones y/o cargos adicionales. Comuníquese con su proveedor de servicios sobre la disponibilidad de funciones y las funcionalidades.

Todas las características, las funcionalidades y otras especificaciones, así como la información incluida en esta guía están basadas en la información disponible más reciente y se considera precisa al momento de la publicación. Kyocera International, Inc. se reserva el derecho de cambiar o modificar la información o las especificaciones sin notificación ni obligación alguna.

Para obtener información acerca del servicio bajo garantía, consulte la Información sobre la Garantía y Seguridad que se puede acceder desde su teléfono (consulte [Acerca del dispositivo](#)) o llame al siguiente número telefónico desde cualquier parte del territorio continental de los Estados Unidos: 1-800-349-4478.

Este teléfono puede determinar su ubicación física y geográfica (y la suya) (“Información de ubicación”) y puede asociar la información de ubicación con otros datos. Para algunos servicios y aplicaciones la información de ubicación debe activarse y tiene que aceptar su recopilación. Además, ciertos servicios, aplicaciones y programa son capaces de acceder, recolectar, almacenar y utilizar la Información de ubicación y revelar esta información a otros. Debe decidir con cuidado cuando determine si la Información de ubicación debe estar o no a disposición de otros.

© 2021 Kyocera Corporation. KYOCERA y el logotipo Kyocera son marcas comerciales registradas de Kyocera Corporation. DuraXE Epic es una marca comercial registrada de Kyocera International. Todas las demás marcas comerciales son propiedad de sus respectivos dueños.

# Para comenzar

Los siguientes tópicos dan toda la información necesaria para configurar su teléfono.

## Un vistazo al teléfono y las funciones de teclas

La siguiente ilustración muestra funciones externas primarias de su teléfono y teclas.




\*NOTA: La función de Cámara no está disponible en todos los modelos.

**Nota:** Las imágenes de la pantalla son simuladas. Las pantallas reales pueden variar.


- **Audífono** le permite escuchar a la persona que llama y las indicaciones automatizadas.


**Nota:** No pegue ninguna hoja o etiqueta en el área de audífono ya que puede afectar la calidad del audio.

- **Pantalla principal** muestra toda la información necesaria para usar su teléfono, tales como estado de llamada, lista de Contactos, fecha y hora, fuerza de señal y nivel de la batería.


- **Teclas programables izquierda/derecha** () le permiten elegir acciones de tecla o elementos de menú en las líneas inferiores izquierda y derecha en la pantalla principal con el teléfono abierto.


- **Tecla de navegación** le permite deslizarse por las opciones de menú de teléfono. Esta es una de las teclas programables que le permiten asignar aplicaciones o funciones de frecuente uso para obtener un acceso rápido. Consulte [Teclas programables](#). Puede ver fácilmente qué elementos están asignados a esta tecla mostrando una guía en la pantalla de espera. Consulte [Navi Key Guide](#).


- **Tecla programable central** () le permite elegir acciones de tecla o elementos de menú en las líneas inferiores central en la pantalla principal.



- **Tecla Cámara/Altavoz** () le permite activar el modo de cámara y tomar fotos o grabar videos. Al recibir una llamada, presione para activar el modo de altavoz. Durante una llamada, presione para encender o finalizar el altavoz. (Solo para los modelos con cámara.)

**Nota:** La función de Cámara no está disponible en todos los modelos. Para los modelos sin cámara la tecla Cámara/Altavoz se sustituye por la tecla **Linterna/Altavoz** mencionada a continuación.

- **Tecla Linterna/Altavoz** () le permite activar la linterna e iluminar su entorno en un instante. Al recibir una llamada, presione para activar el modo de altavoz. Durante una llamada, presione para encender o finalizar el altavoz. (Solo para los modelos sin cámara.)

- **Tecla Enviar** () le permite hacer o recibir llamadas, responder una llamada en espera, usar la llamada entre tres o mostrar el historial de llamadas recientes.



- **Tecla Borrar/Atrás** () borra caracteres de la pantalla en el modo de entrada de texto. Al presionar en un menú, vuelve al menú anterior. Esta tecla permite volver a la pantalla anterior en una sesión de datos.

- **Tecla Comandos de voz** (  ) le permite activar los Comandos de Voz. Consulte [Comandos de voz](#).
- **Tecla Finalizar/Encender** (  ) le permite encender o apagar el teléfono, finalizar una llamada o cancelar su entrada y volver a la pantalla de espera.
- **Teclado** le permite ingresar números, letras y caracteres y, además, ejecutar funciones.
- **Micrófono** transmite su voz y sonido ambiental durante llamadas de voz y grabaciones de voz.

**Nota:** No cubra micrófono durante una llamada.

- **Altavoces** le permiten escuchar distintos tonos y sonidos. Los altavoces también permiten escuchar la voz de llamada en el modo de altavoz.



- **Tecla Altavoz externa** (  ) le permite hacer o recibir llamadas en modo de altavoz (con el teléfono cerrado), activar o desactivar el altavoz durante una llamada, o inhabilitar el bloqueo de teclas (si está configurado.) Consulte [Bloqueo de teclas](#). Esta es una de las teclas programables que le permiten asignar aplicaciones o funciones de frecuente uso para obtener un acceso rápido. Consulte [Teclas programables](#).
- **Tecla Lista de Llamadas** (  ) le permite mostrar el historial de llamadas recientes (con el teléfono cerrado), ignorar una llamada entrante, finalizar la llamada en curso o inhabilitar el bloqueo de teclas (si está configurado.) Puede seleccionar un nombre o un número desde la lista de llamadas y hacer la llamada con el teléfono cerrado utilizando la tecla Altavoz externa. Consulte [Llamar desde el Historial de Llamadas con el teléfono cerrado](#). Esta es una de las teclas programables que le permiten asignar aplicaciones o funciones de frecuente uso para obtener un acceso rápido. Consulte [Teclas programables](#).





**\*NOTA:** La función de Cámara no está disponible en todos los modelos.

- **Cámara** le permite tomar fotos y grabar videos.

**Nota:** La función de Cámara no está disponible en todos los modelos.

- **Micrófono interno** elimina el ruido de fondo mejorando la calidad de audio para otra parte durante llamadas de voz excepto en el modo de altavoz.
- **Linterna** le permite iluminar lugares oscuros funcionando como una linterna LED incorporada. También puede ayudarle a tomar fotos o grabar videos en condiciones de escasa luz. Consulte [Linterna](#).
- **Indicador luminoso LED** muestra una notificación telefónica, el estado de la carga o una alerta. Parpadeará cuando el nivel de la batería esté bajo.
- **Pantalla exterior** muestra información como estado de llamada, fecha y hora y fuerza de señal y batería.
- **Ranura de tarjeta SIM (interna)** le permite insertar una tarjeta SIM. El compartimiento SIM está detrás de la tapa de la batería. Consulte [Insertar la tarjeta microSD y reemplazar la tarjeta SIM](#).

**Nota:** Su teléfono viene con la tarjeta SIM ya instalada.

- **Ranura de tarjeta microSD (interna)** le permite insertar una tarjeta microSD para soportar una memoria externa. El compartimiento microSD está detrás de la tapa de la batería. Consulte [Insertar la tarjeta microSD y reemplazar la tarjeta SIM](#).

- **Tornillo de la tapa de la batería** fija la tapa de la batería en el teléfono.
- **Contactos de carga** le permiten conectarse a un cargador de dispositivos de bahía múltiple opcional donde se puede cargar varios teléfonos de manera simultánea. Estos contactos se usan también para conectar con equipos para vehículo de diseño especial que se venden como opción.



- **Tecla PTT** (📞) se convierte en una tecla dedicada a PTT al activar una aplicación PTT. Esta es una de las teclas programables que le permiten asignar aplicaciones o funciones de frecuente uso para obtener un acceso rápido. Consulte [Teclas programables](#).
- **Teclas de volumen** le permiten ajustar el volumen maestro si no está en una llamada o el volumen del habla durante una llamada.
- **Conector para auriculares** es un tipo "camlock" que le permite enchufar auriculares opcionales y que los sujetan de manera segura en el dispositivo para cómodas conversaciones con manos libres.  
**¡PRECAUCIÓN!** La inserción de un accesorio en el conector incorrecto puede dañar el teléfono.
- **Tecla SOS** (🔴) es una de las teclas programables que le permiten asignar aplicaciones o funciones de frecuente uso para obtener un acceso rápido. Consulte [Teclas programables](#). Las funciones relacionadas a SOS (Emergencia) pueden ser disponibles a través de diversas aplicaciones. Consulte a su proveedor de servicios sobre la disponibilidad de funciones y las funcionalidades.

- **Puerto del USB/cargador** le permite conectar el teléfono con el cable USB para utilizar con el adaptador AC u otros accesorios compatibles.

**Importante:** Utilice solamente cargadores y cables de tipo C para este teléfono.

## Configurar su teléfono

Primero debe instalar y cargar la batería para comenzar a configurar su teléfono.

### Insertar la batería

1. Con la ayuda de una moneda, gire varias veces el tornillo de la tapa de la batería en la parte trasera del teléfono en sentido contrario a las agujas del reloj para desajustarlo. (Debe escuchar un clic cuando el tornillo está flojo.)



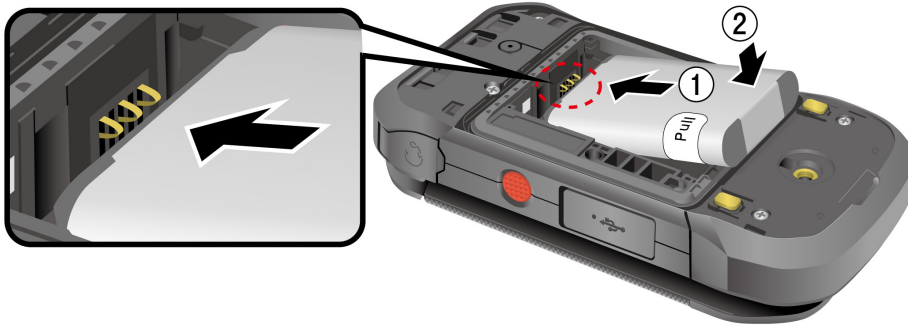
**Nota:** El tornillo de la tapa de la batería está montado permanentemente en la tapa y no puede extraerse.

2. Coloque la uña en la ranura de la parte inferior de la tapa de la batería y levante la tapa.



3. Inserte la batería y asegúrese que los contactos dorados estén alineados (1). Empuje suavemente la batería hacia abajo para asegurarla (2).

**Advertencia:** No manipule una batería de ión litio dañada o que está goteando, ya que puede producirle quemaduras.



4. Reemplace la tapa de la batería, de modo tal que se asegure de que todas las pestañas estén seguras y que no haya espacios alrededor de la tapa.



**Advertencia:** No se olvide de presionar todos los costados de la tapa de la batería para asegurarse de que la tapa esté debidamente cerrada y que la resistencia al agua del teléfono permanezca intacta.

5. Con la ayuda de una moneda, gire el tornillo de la tapa de la batería en sentido de las agujas del reloj hasta que quede ajustado.



## Cargar la batería

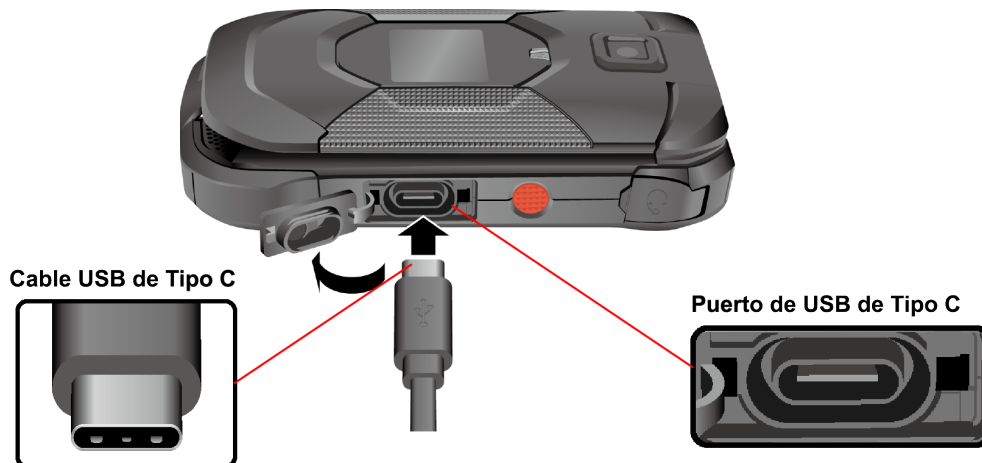
Cargue totalmente la batería antes de encender el teléfono.

**Importante:** Desenchufe el cargador del tomacorriente eléctrico cuando no lo utilice para reducir el impacto ambiental de la carga.

**Advertencia:** Utilice solo un cargador aprobado para cargar su teléfono. Una mala manipulación del puerto de carga y el uso de un cargador incompatible puede dañar su dispositivo y cancelar su garantía.

1. Abra la tapa del puerto del USB/cargador que se encuentra en el lado derecho del teléfono.
2. Enchufe el extremo menor del cable USB en el puerto del USB/cargador del teléfono.

**Importante:** Utilice solamente cargadores y cables de tipo C para este teléfono.







3. Enchufe el otro extremo del cable USB en el adaptador AC y luego enchufe el cargador en un tomacorriente eléctrico. Asegúrese de utilizar el adaptador AC que vino con su teléfono.
4. Cuando la carga esté completa, retire el cable del puerto y cierre la tapa. Presione alrededor de los bordes de la tapa para asegurarse de que esté bien cerrada.

**Advertencia:** Asegúrese de que la tapa del puerto del cargador/USB esté cerrada correctamente cuando el puerto no esté en uso.

## Capacidad de la batería

El teléfono está equipado con una batería de ión litio (Li-ion), la cual le permite recargar antes de que esté completamente descargada sin tener ningún efecto negativo.

Para verificar rápidamente el nivel de carga de la batería, mire el ícono de carga de batería ubicado en el lado derecho de la barra de estado.  indica que el teléfono está completamente cargado. A medida que la batería va descargándose, el número de barras blancas irá descendiendo (). Cuando el nivel de la batería está bajo (aprox. 15%), el ícono de la batería cambia a  y el teléfono hace sonar un tono de advertencia, vibra y muestra un mensaje de batería baja. Cuando la batería desciende a un nivel más crítico (aprox. 5%), el

ícono de la batería cambia a  y comienza a parpadear. El tono de alerta, la vibración y el mensaje se repetirán cada vez que la batería restante alcanza un nivel más bajo.

**Nota:** Observe el nivel de la batería de su teléfono y cárguela antes de que se agote.

## Extraer la batería

Si necesita retirar la batería, siga estos pasos:

1. Asegúrese de que el teléfono esté apagado para no perder números o mensajes guardados.
2. Inserte una moneda en la ranura del tornillo de la tapa de la batería y gírela en sentido contrario a las agujas del reloj para abrir la tapa.
3. Empezando desde el borde, despegue la parte visible de la etiqueta hasta que esté levantada de la batería; luego, utilice esta parte para tirar la batería fuera de su compartimento.

**Importante:** No quite la etiqueta de la batería de manera completa, ya que funciona como una pestaña para tirar a la hora de extraer la batería.



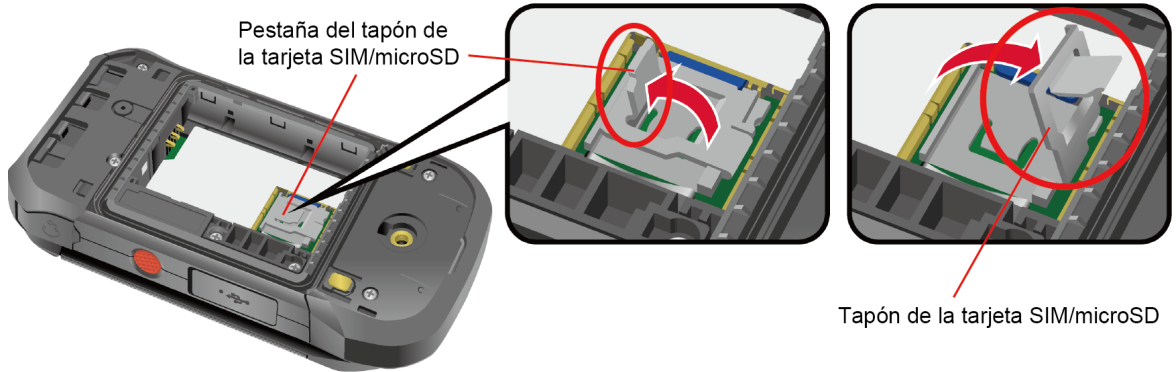
## Insertar la tarjeta microSD y reemplazar la tarjeta SIM

Insertar una tarjeta microSD™ compatible en el teléfono aumentará la capacidad de almacenamiento. Su teléfono viene con una tarjeta SIM ya instalada. Si necesita insertar la tarjeta microSD o cambiar la tarjeta SIM, siga estos pasos:

**Nota:** Las tarjetas microSD se venden por separado.

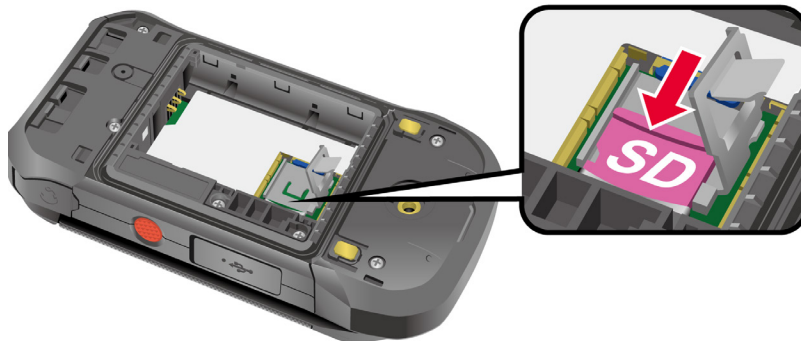
**Nota:** Cuando inserte la tarjeta microSD por primera vez, se recomienda que la formatee en su teléfono. Consulte [Formatear la tarjeta microSD](#). Para obtener más información acerca de la función de microSD, consulte [Tarjeta microSD](#).

1. Retire la tapa de la batería y la batería.
2. Levante la pestaña del tapón de la tarjeta SIM/microSD; luego agarre la pestaña y tírela hacia arriba para abrir el tapón.



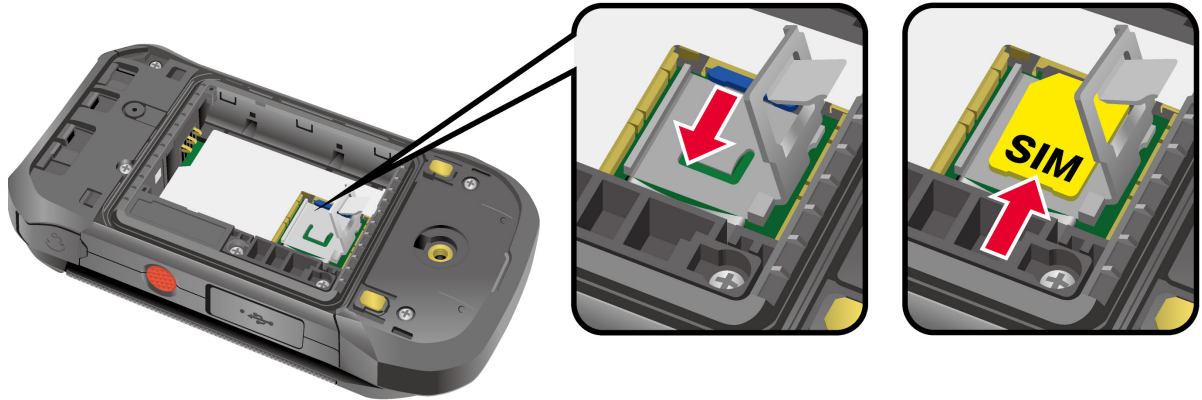
3. Inserte la tarjeta microSD en la ranura con las terminales doradas mirando hacia abajo. Empuje suavemente la tarjeta hasta que se encaje en su lugar.

**Nota:** La tarjeta microSD puede dañarse fácilmente por operaciones inadecuadas. Tenga cuidado cuando la inserte, retire o manipule.



Sáltese el paso 4 y vaya directamente al 5 si no necesita reemplazar la tarjeta SIM.

4. Presione suavemente la tarjeta SIM con el dedo y suéltela. La tarjeta sale por sí sola. Deslice la tarjeta SIM original de la ranura. Luego, inserte con cuidado la nueva tarjeta SIM en la ranura de la tarjeta SIM, con los contactos dorados hacia abajo y con la esquina recortada en el extremo izquierdo. Empuje suavemente la tarjeta hasta que se encastre en su lugar.



**Nota:** Tenga cuidado para no insertar la tarjeta SIM en la ranura de la tarjeta SD.


5. Cierre el tapón de la tarjeta SIM/microSD.
6. Vuelva a colocar la batería en su compartimento y cierre la tapa de la batería.

**Advertencia:** No se olvide de presionar todos los costados de la tapa de la batería para asegurarse de que la tapa esté debidamente cerrada y que la resistencia al agua del teléfono permanezca intacta.


## Encender y apagar su teléfono

Las siguientes instrucciones explican cómo encender y apagar su teléfono.

### Encender su teléfono

- ▶ Abra el teléfono y mantenga presionada la tecla Finalizar/Encender  hasta que ilumine la pantalla.

### Apagar su teléfono

- ▶ Abra el teléfono y mantenga presionada la tecla Finalizar/Encender  hasta que vea la animación de apagado en la pantalla principal.

## Asistente de configuración


Cuando encienda el teléfono por primera vez, el asistente de configuración se inicia automáticamente y le ayuda activar su teléfono y configurarlo para que esté listo para su uso. Siga las instrucciones en pantalla.

**Importante:** Si tiene previsto utilizar la función Device Control, debe seguir un procedimiento específico para la configuración inicial del teléfono antes de seccionar el idioma. Consulte [Device Control](#).



## Configurar Correo de voz

Debe programar su correo de voz y saludo personal tan pronto active su teléfono. Utilice siempre una contraseña para proteger contra acceso no autorizado. Su teléfono transfiere automáticamente todas las llamadas no contestadas a su correo de voz, aunque está en uso o apagado. Consulte [Correo de voz](#).

1. Desde la pantalla de espera, mantenga presionada .
2. Siga las instrucciones para crear o transferir su contraseña y saludo.

**Importante: Contraseña del correo de voz:** Se recomienda enfáticamente que cree una contraseña cuando configure su correo de voz como protección contra accesos no autorizados. Sin una contraseña, cualquiera que tenga acceso a su teléfono podría acceder a los mensajes en su correo de voz.

# Funciones básicas del teléfono

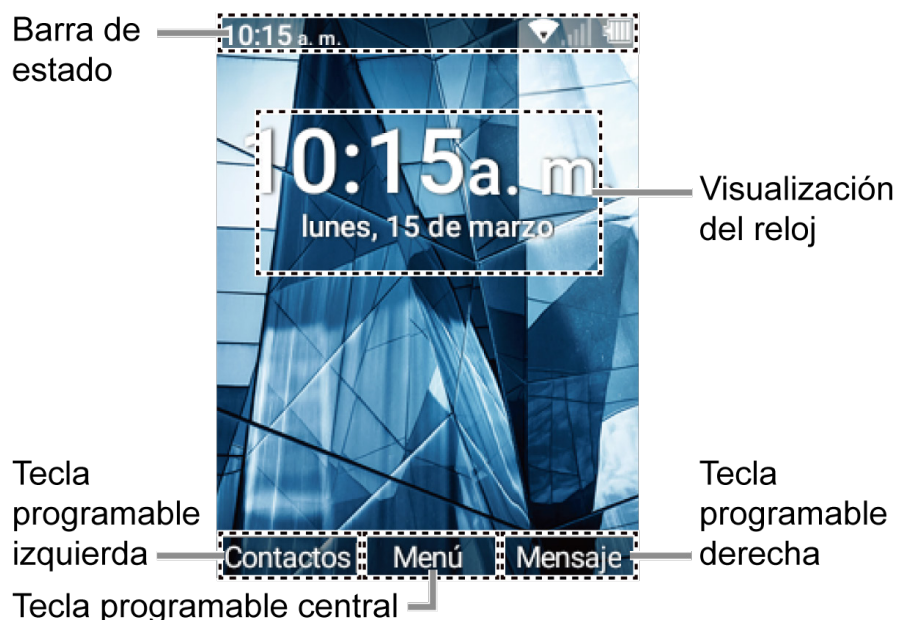
Su teléfono tiene muchas funciones que simplifican su vida y amplían su habilidad para mantener conectado a la gente e información importante para usted. Los siguientes tópicos introducen las funciones básicas y características de su teléfono.

## Su pantalla de espera



La pantalla de espera es el punto de inicio para las funciones y menús de su teléfono.


### Información general de la pantalla de espera

La siguiente ilustración describe las funciones básicas de la pantalla de espera.



**Nota:** Las imágenes de la pantalla son simuladas. Las pantallas reales pueden variar.




- **Barra de estado:** Muestra la hora e íconos de estado de teléfono.
- **Visualización del reloj:** Muestra la hora y la fecha. Puede activar o desactivar esta visualización desde el menú de Configuración de visualización.
- **Tecla programable izquierda:** Muestra acciones o elementos del menú que puede seleccionar al presionar la tecla programable izquierda .
- **Tecla programable central:** Muestra acciones o elementos del menú que puede seleccionar al presionar la tecla programable central .





- **Tecla programable derecha:** Muestra acciones o elementos del menú que puede seleccionar al presionar la tecla programable derecha .

## Barra de estado

La barra de estado aparece en la parte superior de la pantalla y proporciona información de los estados del teléfono y servicio en la parte derecha y alertas de notificación en la izquierda.





### Íconos de estado

Íconos	Descripción
	Bluetooth® conectado
	Wi-Fi activado
	Solo vibrar
	Volumen maestro desactivado (Silencio)
	Red (señal completa)
	Red (sin señal)
	4G LTE (servicio de datos)
	4G (servicio de datos)
	Modo avión
	Alarma establecida
	Batería (nivel de carga)
	Batería (poca carga)
	Batería (descargada)

Íconos	Descripción
	Batería (cargando)
	Zona de conexión móvil
	Puntero activado
	Puntero desactivado


### *Íconos de notificación*

Íconos	Descripción
	Llamada perdida
	Correo nuevo
	Mensaje nuevo
	Correo de voz nuevo
	Batería (totalmente cargada)
	Evento de calendario
	La aplicación de música se ejecuta en segundo plano
	Alarma
	Temporizador
	Anclaje a red USB
	Anclaje a red Bluetooth

Íconos	Descripción
	Anclaje a red USB y Bluetooth
	Radio FM
	Modo Eco
	Linterna

## *Pantalla de notificaciones*

Puede abrir la pantalla de notificaciones para ver la lista de notificaciones que recibió.

- Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Notificaciones**.

– 0 –

Desde la pantalla de espera, presione la tecla de navegación abajo.

- Resalte una notificación y seleccione una de las siguientes opciones. Las opciones disponibles pueden variar:

- Presione la tecla programable izquierda  **[Descartar]** para descartar la notificación.
- Presione la tecla programable central  **[Ver]** para mostrar la pantalla de detalles.
- Presione la tecla Borrar/Atrás  **CLR** para mantener pendiente la notificación en la pantalla de notificaciones.

## *Navegar por los menús*






La tecla de navegación de su teléfono le permite deslizarse por los elementos de la pantalla. Para navegar por un menú, presione la tecla de navegación arriba o abajo.

Muchos menús incluyen una barra de desplazamiento a la derecha que le permite conocer su posición en el menú.


## Seleccionar elementos de menú

Al navegar por el menú, se resaltan las opciones de menú. Seleccione una opción resaltando y presionando la tecla programable central  **[Selec.]**. Si la opción está numerada, puede seleccionarla al presionar el número correspondiente en el teclado del teléfono.

Por ejemplo, para ver la pantalla de nivel de brillo:

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** para acceder al menú principal.
2. Seleccione **Configuración y Herramientas** resaltando y presionando la tecla programable central  **[Selec.]**.
3. Seleccione **Configuración** resaltando y presionando la tecla programable central  **[Selec.]**.
4. Seleccione **Configuración de visualización** resaltando y presionando la tecla programable central  **[Selec.]**.
5. Seleccione **Nivel de brillo** resaltando y presionando la tecla programable central  **[Selec.]**.

Para esta guía, los pasos antes mencionados pueden resumirse en:

Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas** > **Configuración** > **Configuración de visualización** > **Nivel de brillo**.

## Regresar dentro de un menú

*Para ir al menú anterior:*



- ▶ Presione la tecla Borrar/Atrás .

*Para volver a la pantalla de espera:*

- ▶ Presione la tecla Finalizar/Encender .




## Personalizar la pantalla de menú principal

Se puede cambiar el diseño y los elementos que aparece en la pantalla de menú principal como usted quiera.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** para acceder al menú principal.
2. Presione la tecla programable derecha  **[Opciones]**.
3. Las siguientes opciones están disponibles:
  - **Diseño de menú** para seleccionar el diseño de la pantalla, **Cuadrícula** o **Lista**.
  - **Reemplazar elementos** para reemplazar elementos del menú principal actual por otros.
  - **Colocar elementos** para cambiar las posiciones de los elementos en la pantalla de menú principal.
  - **Restablecer menú principal** para restablecer el menú principal predeterminado de fábrica.

## *Lista de aplicaciones*

Puede encontrar y acceder numerosas aplicaciones y funciones instaladas en su teléfono en la pantalla de la Lista de aplicaciones.




1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** para acceder al menú principal.
2. Presione la tecla programable izquierda  **[Lista apl]**.
3. Resalte un elemento que desea acceder y presione la tecla programable central  **[Selec.]**.

## *Entrar texto*

Su teléfono proporciona distintos modos de entrada.

## *Funciones de las teclas*

Para ingresar texto, puede usar las siguientes teclas, según se menciona a continuación.


- Presione la tecla Borrar/Atrás  para eliminar los caracteres de la pantalla.
- Presione  para ingresar símbolos de uso frecuente, como punto, coma, @, ?, !, /, etc. Tenga en cuenta que cada vez que presione la tecla, aparece el símbolo siguiente. Esta función no está disponible en los modos de Predicción y de 123.
- Presione la tecla Numeral/Espacio  para introducir un espacio.

- Presione la tecla Asterisco/Mayúsculas  para cambiar el estilo de uso de mayúsculas a **Abc > ABC > abc** (modo ABC).

## Selección un modo de entrada de texto






Puede escribir su teléfono con distintos modos de entrada.

Los métodos disponibles incluyen:

1. Desde una pantalla donde puede ingresar texto, presione la tecla programable izquierda  para cambiar el modo de entrada.
2. Seleccione el modo que desea (**Predicción, Abc, ABC, 123, Símbolos, Caretos, Emoticonos**) o una de las siguientes opciones:
  - **Atajos Web** para ingresar atajos a web (por ejemplo, **www.**, **http://** o **.com**).
  - **Seleccionar texto** para copiar o cortar texto seleccionado y guardarlo en la Lista pegar. Consulte Copiar y pegar texto. Consulte [Copiar y pegar texto](#) .
  - **Lista pegar** para pegar texto copiado o cortado en la Lista pegar (si corresponde). Consulte [Copiar y pegar texto](#).
  - **Opcion.Texto** para mostrar el menú de opciones de ingreso de texto. Consulte [Configurar opciones de ingreso de texto](#).

## Entrar texto utilizando el modo de Predicción



El modo de Predicción es una función para entrar texto que el teléfono predice lo que usted pueda querer y que le permite ingresar texto más rápido y fácil sugiriéndole palabras para ingresar a medida que usted teclea.

1. Desde una pantalla donde puede ingresar texto, presione la tecla programable izquierda  para cambiar el modo de entrada.
2. Seleccione el modo de **Predicción**.
3. Presione las teclas correspondientes **una vez** por letra para entrar una palabra. (Por ejemplo, para entrar la palabra “Feliz,” presione      .) Si comete un error, presione la tecla Borrar/Atrás  para borrar un solo carácter.
4. Mientras escribe, se abre una lista de opciones de palabras. (La palabra puede cambiar a medida que escribe). Resalte la palabra que desea ingresar (“Feliz”) usando la tecla de navegación y presione la tecla programable central  **[Selec.]**.



## Entrar texto en el modo Abc/ABC


En el modo Abc o ABC, también conocido como entrada de varios toques, presione teclas una, dos, tres o cuatro veces para entrar las letras que ve en el teclado.

1. Desde una pantalla donde puede ingresar texto, presione la tecla programable izquierda  para cambiar el modo de entrada.
2. Seleccione el modo de entrada de texto **Abc** o **ABC**. Consulte [Seleccionar un modo de entrada de texto](#).
3. Presione repetidamente la correspondiente tecla hasta que aparezca la letra correcta.  
Por ejemplo, para entrar "Abc" o "ABC," presione  una vez para "a," tres veces para "b," y cuatro veces para "c."

Después de entrar un carácter, el cursor avanza automáticamente al siguiente espacio después de dos segundos o cuando entre un carácter en una tecla diferente.





## Configurar opciones de ingreso de texto

El menú de opciones de ingreso de texto le permite especificar funciones adicionales para usar durante el proceso de ingreso de texto.

1. Desde una pantalla donde puede ingresar texto, presione la tecla programable izquierda  > **Opcion.Texto**.
2. Establezca la función de ingreso de texto utilizando las opciones tales como, **Completar texto**, **Completar texto siguiente**, **Mis palabras**, entre otros.

## Copiar y pegar texto

Puede copiar o cortar texto y pegarlo en el campo de ingreso de texto:

1. En el campo de ingreso de texto, presione la tecla programable izquierda  > **Seleccionar texto**.
2. Coloque el cursor al lado del texto que desea copiar o cortar y presione la tecla programable central  **[comienzo]**
3. Resalte el texto que desea copiar o cortar usando la tecla de navegación.
4. Presione la tecla programable central  **[fin]** > **Copiar** o **Cortar**. El texto se guarda en la Lista pegar.
5. En el campo de ingreso de texto, coloque el cursor donde desea pegar el texto y presione la tecla programable izquierda  > **Lista pegar**.

6. Presione la tecla de navegación para desplazarse hasta el texto que desea pegar y presione la tecla programable central  [Selec.].

**Nota:** Esta función no está disponible cuando no es posible seleccionar el modo de ingreso de texto.

# Llamadas de teléfono

---





Con una red disponible y las funciones de llamada de su teléfono, disfrute de nítidas llamadas de teléfono en cualquier lugar del país.

## Hacer llamadas de teléfono

Hay distintas formas convenientes de hacer llamadas desde su teléfono.



### Llamar con el teclado de teléfono

La forma más tradicional de hacer una llamada es con el teclado del teléfono.

1. Abra el teléfono e ingrese un número de teléfono. (Si comete un error cuando marca, presione la tecla Borrar/Atrás  para borrar los números.)
2. Presione la tecla programable central  [Llamar] o la tecla Enviar .
3. Presione la tecla Finalizar/Encender  al finalizar la conversación.




### Llamar desde el Historial de llamadas

Hacer una llamada a un número en el Historial de llamadas.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla Enviar .
2. Seleccione una entrada y presione la tecla Enviar .

### Llamar desde el Historial de llamadas con el teléfono cerrado


Realice una llamada a los números en el Historial de llamadas sin abrir el teléfono.

1. Presione la tecla Lista de llamadas  con el teléfono cerrado.  
**Nota:** Si la tecla Lista de llamadas  está desactivada, consulte [Bloqueo de teclas](#).
2. Resalte una entrada con las teclas de volumen para subir o bajar.
3. Presione la tecla Altavoz externa  para iniciar la llamada.

### Llamar desde Contactos



Puede hacer llamadas directamente de las entradas en su lista de Contactos.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable izquierda  [Contactos].

2. Seleccione la entrada que desea llamar.
3. Presione la tecla Enviar  para marcar el número de teléfono predeterminado de la entrada.

– o –

Para marcar otro número de la misma entrada, presione la tecla programable central

 [Ver] para seleccionar la entrada, resalte un número y luego presione la tecla Enviar .

### *Llamar utilizando la marcación rápida*

Marcación rápida facilita el contacto con amigos y familiares. Consulte [Configuración de la marcación rápida](#) para obtener información sobre cómo asignar números de marcación rápida.

Para utilizar la marcación rápida para lugares 2–9:

- ▶ Desde la pantalla de espera, mantenga presionada la tecla apropiada durante unos dos segundos.

Para utilizar la marcación rápida para lugares 10– 999999:

- ▶ Desde la pantalla de espera, ingrese el número de marcación rápida que desee utilizar y mantenga presionada la tecla del último dígito durante unos dos segundos.

### *Llamar a un número de teléfono con pausas*

Puede marcar o guardar números de teléfonos con pausas para utilizar con sistemas automatizados como correo de voz o números de facturación con tarjeta de crédito.

Hay dos tipos de pausas disponibles en su teléfono:

- **Pausa de 2 segundos** envía automáticamente el siguiente grupo de números después de dos segundos.
- **Espera** esperará su confirmación para enviar el resto de los dígitos al llegar.

**Nota:** Puede tener múltiples pausas en un número de teléfono y combinar pausas de dos segundos y espera (pausa fija).

Para marcar o guardar números de teléfono con pausas:

1. Ingrese todo o parte de un número telefónico.
2. Presione la tecla programable derecha  [Opciones] > **Agregar pausa de 2 segundos** o **Agregar espera**.

3. Ingrese números adicionales.
4. Presione la tecla Enviar  para marcar el número.

## Llamar a números de emergencia

Puede realizar llamadas al 911 o al 112 aunque la pantalla del teléfono esté bloqueada o su cuenta esté restringida.

▶ Marque    y    presione la tecla Enviar .

## Información mejorada 911 (E911)

Este teléfono tiene un chip de sistema de posicionamiento global (GPS) necesario para utilizar servicio de ubicación de emergencia E911 si se dispone.

Cuando hace una llamada de emergencia 911, la función GPS de su teléfono busca la información para calcular la ubicación aproximada. Según distintas variables incluyendo la disponibilidad y acceso a señales de satélite, puede demorar hasta 30 segundos o más para determinar e informar su ubicación aproximada.

**Importante:** Informe siempre su ubicación al operador del 911 cuando haga una llamada de emergencia. Algunos receptores de llamada de emergencia conocidos como Puntos de Respuesta para la Seguridad Pública (PSAPs) pueden no recibir información de ubicación GPS de su teléfono.

## Llamar utilizando el Texto en Tiempo Real (RTT)

La función de Texto en Tiempo Real (RTT) está disponible con su teléfono. Para obtener más información sobre el texto en tiempo real, consulte [Texto en Tiempo Real \(RTT\)](#).

## Recibir llamadas telefónicas

Puede seleccionar la forma más conveniente de responder a una llamada.


Su teléfono le avisa de llamadas entrantes de las siguientes formas:

- El teléfono suena o vibra.
- El indicador LED destella.
- Ilumina la luz de fondo.
- La pantalla muestra el mensaje de llamada entrante.


Si la llamada entrante es de un número guardado en sus Contactos, aparece el nombre de entrada. El número de teléfono recibido puede aparecer si se dispone.

**Nota:** Si su teléfono está apagado, todas las llamadas entrantes se dirigen automáticamente al correo de voz.

## *Responder una llamada entrante con el teléfono abierto*

- ▶ Presione la tecla Enviar  o seleccione **Responder** para contestar una llamada entrante. (Según sus ajustes, puede también contestar llamadas entrantes presionando otras teclas. Consulte [Respuesta con cualquier tecla.](#))

## *Responder una llamada entrante con el teléfono cerrado*

- ▶ Cuando su teléfono suene o vibre, presione la tecla Altavoz externa . (Se responderá la llamada en modo de altavoz).

– o –

Abra el teléfono para usar el auricular. Consulte [Responder llamadas entrantes al abrir el teléfono.](#)

## *Responder una llamada entrante en el modo de altavoz*

- ▶ Presione la tecla Cámara/Altavoz  o la tecla Altavoz externa .

## *Silenciar el tono y detener la vibración*

Para silenciar el tono sin rechazar la llamada:

- ▶ Presione la tecla de volumen para bajar.

## *Enviar una llamada entrante al correo de voz*

- ▶ Presione la tecla Finalizar/Encender  o mantenga presionada la tecla Lista de llamadas .

- o -

Seleccione **Rechazar** en la pantalla.

## *Rechazar una llamada entrante y enviar un mensaje*

- ▶ Seleccione **Enviar mensaje** en la pantalla.

## *Finalizar llamadas telefónicas*

Cuando finalice una llamada, asegure que desconecte correctamente.

## Desconectar una llamada de teléfono

- ▶ Presione la tecla Finalizar/Encender .

- 0 -

Mantenga presionada la tecla Lista de llamadas .

Al finalizar la llamada, el teléfono mostrará el nombre de la persona que llama (si está guardada en Contactos) o el número de teléfono (si está disponible) y la duración de la llamada.

## Opciones de llamada telefónica



La aplicación de teléfono ofrece muchas funciones y opciones útiles para que pueda aprovechar al máximo su experiencia de llamada.

### Opciones disponibles durante una llamada

Al presionar la tecla programable derecha  **[Opciones]** durante una llamada, se muestra una lista de funciones disponibles durante una llamada. Para elegir una opción, resalte la opción y presione la tecla programable central  **[Selec.]**.

- **Agregar** para iniciar una llamada entre tres.
- **Ir a contactos** para abrir la pantalla de Contactos.
- **Ve a la configuración Bluetooth** para abrir la pantalla de configuración de Bluetooth (si corresponde).
- **Usa el dispositivo Bluetooth** para cambiar la llamada a un dispositivo con Bluetooth (si corresponde).
- **Ve a la Pantalla inactiva** para volver a la pantalla de espera.
- **Cambiar a RTT** para cambiar al modo RTT.
- **Ayuda de RTT** para mostrar un mensaje de ayuda para la función RTT.

Dispone también de opciones adicionales.





- Presione la tecla programable central  **[Silenciar/Desilenciar]** para silenciar o desilenciar el teléfono.
- Presione la tecla programable izquierda  **[Retener]** para colocar la llamada actual en espera.
- Presione las teclas de volumen para subir o bajar para ajustar el volumen del auricular.

- Presione la tecla Cámara/Altavoz  o la tecla Altavoz externa  para activar el altavoz. Vuelva a presionarla para desactivarlo.

**Advertencia:** Debido a los niveles de volumen más altos, no coloque el teléfono cerca de la oreja durante el uso del altavoz.

## Identificación de la persona que llama



La ID de llamada entrante identifica a la persona que llama antes de atender el teléfono mostrando el número de llamada entrante. Si no desea que se visualice su número cuando realiza una llamada, siga estos pasos:

1. Desde la pantalla de espera, entre   .
2. Ingrese el número que desea llamar.
3. Presione la tecla Enviar .

## Llamada en espera

Cuando está en una llamada, la Llamada en espera le avisa de llamadas entrantes con pitidos. La pantalla de su teléfono informa que recibe otra llamada y muestra el número de teléfono de la persona que llama (si está disponible).

Para activar o desactivar la función Llamada en espera:

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Configuración de llamada > Ajustes adicionales > Llamada en espera.**
2. Seleccione **Activar** o **Desactivar** y presione la tecla programable central  **[Fijar]**.

Para contestar una llamada entrante mientras está en una llamada y poner la primera llamada en espera:

- ▶ Seleccione **Retener y Contestar**.

Para volver a la primera llamada:

- ▶ Presione la tecla programable izquierda  **[Cambiar]**.

Para crear una llamada entre tres con las llamadas existentes:

- ▶ Presione la tecla programable derecha  **[Opciones]** > **Combinar llamadas**.

Para contestar una llamada entrante mientras está en una llamada y terminar la llamada actual:









- Seleccione **Finalizar y Contestar**.

## Llamada entre tres

Con llamada entre tres, puede hablar con dos o más personas al mismo tiempo. Cuando utiliza esta función, le cobrarán las tarifas de aire normales para cada una de las llamadas.

Para iniciar una llamada entre tres:


1. Ingrese un número y presione la tecla Enviar .
2. Una vez que haya establecido la conexión, presione la tecla programable derecha  **[Opciones] > Agregar**. (Esto pone la primera llamada en espera.)
3. Seleccione **Contactos** o **Historial de llamadas**, seleccione un número y, a continuación, presione la tecla programable central  **[Selec.]**.  
  
- o -  
Seleccione **Ingresar el número de teléfono**, ingrese un número directamente y, a continuación, la tecla programable derecha  **[Llamar]**.
4. Cuando esté conectado con la segunda persona, presione la tecla programable derecha  **[Opciones] > Combinar llamadas** para iniciar la llamada entre tres.
5. Para finalizar una llamada entre tres, presione la tecla Finalizar/Encender .

**Nota:** Si una de las personas a las que llamó cuelga durante la llamada, usted y el resto de las personas permanecerán conectados. Si usted inició la llamada y es el primero en colgar, las otras personas se desconectarán.

## Historial de llamadas

El Historial de llamadas lleva un registro de las llamadas marcadas, recibidas y perdidas en su teléfono.

### Ver el Historial de llamadas

- Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú] > Historial de llamadas > Llamadas perdidas, Llamadas recibidas, Llamadas hechas y Todas las llamadas**.

- o -

Desde la pantalla de espera, presione la tecla Enviar .

- 0 -

Presione la tecla Lista de Llamadas  con el teléfono cerrado.


- Puede determinar si la entrada fue una llamada perdida, recibida o hecha por los íconos de abajo.

 = Llamadas perdidas

 = Llamadas recibidas

 = Llamadas hechas





## Opciones del Historial de Llamadas

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  [Menú] > **Historial de Llamadas > Llamadas perdidas, Llamadas recibidas, Llamadas hechas o Todas las Llamadas.**

- 0 -

Desde la pantalla de espera, presione la tecla Enviar .

2. Resalte una entrada. Las siguientes opciones están disponibles:



- Presione la tecla Enviar  para hacer una llamada al contacto. Consulte [Llamar desde el Historial de Llamadas](#).
- Presione la tecla programable izquierda  [Mensaje] para enviar un mensaje.
- Presione la tecla programable central  [Ver] para mostrar los detalles de la llamada.
- Presione la tecla programable derecha  [Opciones] para abrir las opciones adicionales.

## Configuración de Llamada

El menú de configuración de llamada del teléfono le permite configurar las opciones de Correo de voz y otros ajustes para la aplicación de teléfono.



## Respuesta con cualquier tecla

Configure el teléfono para responder llamadas entrantes al presionar cualquier tecla.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Configuración de llamada > Tecla para responder.**
2. Seleccione **Activar** y presione la tecla programable central  **[Fijar]**.



## *Reducción de ruido*

Su teléfono puede suprimir el ruido de fondo mejorando la calidad del audio para la otra parte durante las llamadas de voz.



1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Configuración de llamada > Reducción de ruido.**
2. Seleccione **Activar** y presione la tecla programable central  **[Fijar]**.

## *Abrir/Cerrar la tapa*

*Responder llamadas entrantes al abrir el teléfono*



1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Configuración de llamada > Tapa abrir/cerrar > Abrir para responder.**
2. Seleccione **Activar** y presione la tecla programable central  **[Fijar]**.


*Finalizar llamadas entrantes al cerrar el teléfono*

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Configuración de llamada > Tapa abrir/cerrar > Cerrar para finalizar.**
2. Seleccione **Activar** y presione la tecla programable central  **[Fijar]**.

## *Autoresponder*




Configure su teléfono para responder llamadas entrantes automáticamente. Recuerde que su teléfono responderá llamadas en modo de respuesta automática incluso si usted no está presente.


1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Configuración de llamada > Autoresponder.**
2. Resalte una opción y presione la tecla programable central  **[Selec.]**.

- **Manos libres** para responder llamadas automáticamente cuando el teléfono está conectado a un auricular opcional o a un dispositivo manos libres.
  - **Altavoz** para responder llamadas automáticamente en modo altavoz.
3. Resalte el tiempo que desea que su teléfono espere antes de responder y presione la tecla programable central  [Fijar].

## Respuestas rápidas

Puede modificar los mensajes de texto preestablecidos para enviar cuando rechaza una llamada entrante y envía un mensaje de texto.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  [Menú] > **Configuración y Herramientas > Configuración > Configuración de llamada > Respuestas rápidas.**
2. Resalte un mensaje y presione la tecla programable central  [Editar].
3. Edítelo y presione la tecla programable central  [Guardar].



**Consejo:** Para restaurar los mensajes predeterminados, presione la tecla programable izquierda  [Rest.todo] > Sí.

## Configuración de la marcación rápida

El teléfono le permite almacenar hasta “999,997” números de marcación rápida. Para realizar una llamada utilizando la marcación rápida, consulte [Llamar utilizando la marcación rápida](#).

**Nota:** La ubicación “0” de la marcación rápida no es válida y la ubicación “1” está predeterminada como Correo de voz. Los números de emergencia tales como el 911 o el 112 no se pueden registrar como un número de marcación rápida.

### Asignar un número de marcado rápido




1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  [Menú] > **Configuración y Herramientas > Configuración > Configuración de llamada > Configuración de marcación rápida.**
2. Presione tecla programable izquierda  [Agregar] e ingrese un número de entre 2 y 999999 en el campo de **Número de marcación rápida**.

**Nota:** En caso de que el número que ha entrado ya esté asignado a algún contacto o sea un número de emergencia, se le pedirá que cambie el número.

3. Resalte **Contactos asignados** y presione la tecla programable izquierda  [Fijar].

4. Resalte un contacto y presione la tecla programable central  **[Seleccionar]**.
5. Presione la tecla programable central  **[Guardar]** para registrar la asignación.




### *Eliminar un número de una ubicación de marcación rápida*

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Configuración de llamada > Configuración de marcación rápida.**
2. Resalte el contacto asignado que desee eliminar y presione la tecla programable derecha  **[Eliminar]**.
3. Presione la tecla programable izquierda  **[Sí]**.



### *Reenvío de llamadas*

Reenvío de llamadas le permite desviar llamadas entrantes a un otro número de teléfono, incluso si su teléfono está apagado. Aunque está activado el Reenvío de llamadas, podrá seguir haciendo llamadas desde su teléfono.

### *Activar Reenvío de llamadas*

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Configuración de llamada > Reenvío de llamadas.**
2. Seleccione **Siempre hacia adelante, Cuando esté ocupado, Cuando sin respuesta o Cuando inalcanzable.**
3. Seleccione **Siempre hacia adelante, Cuando esté ocupado, Cuando sin respuesta o Cuando inalcanzable**, seleccione **Activar** y luego, presione la tecla programable central  **[Fijar]**.
4. Seleccione **Número de reenvío**, ingrese el número al que desea desviar sus llamadas y luego, presione la tecla programable central  **[Guardar]**.



### *Desactivar Reenvío de llamadas*

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Configuración de llamada > Reenvío de llamadas.**
2. Seleccione **Desactivar** y presione la tecla programable central  **[Fijar]** > **[Guardar]**.

## Ajustes adicionales



### Identificación de llamadas

Puede establecer si mostrar su número de teléfono o no cuando realiza llamadas salientes.


1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Configuración de llamada > Ajustes adicionales > ID de llamada entrante.**
2. Resalte **Por defecto de la red, Número oculto o Mostrar número.**
3. Presione la tecla programable central  **[Fijar]**.

### Restricción de llamadas

Restricción de llamadas le permite impedir que se realicen determinadas llamadas desde o hacia su teléfono móvil.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Configuración de llamada > Ajustes adicionales > Restricción de llamadas.**
2. Seleccione **Todas las llamadas salientes, Llamadas internacionales, Llamadas INTL excepto a casa, Todas las llamadas entrantes o Entrantes en roaming.**
3. Para activar la función de la Restricción de llamadas, seleccione **Iniciar la regulación**, ingrese la contraseña si se la solicita y luego, presione la tecla programable central  **[OK]**.

- o -


Para desactivar la función de la Restricción de llamadas, seleccione **Detener la regulación**, ingrese la contraseña si se la solicita y luego, presione la tecla programable central  **[OK]**.

### Llamada en espera

Active o desactive la característica de Llamada en espera que le avisa la entrada de una llamada cuando usted está en otra conversación telefónica. Consulte [Llamada en espera](#).

## Configuración de correo de voz

Debe configurar su correo de voz y su saludo personal tan pronto como se active el teléfono. Consulte [Configurar Correo de voz](#) para configurarlo.



1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Configuración de llamada > Correo de voz.**
2. Establezca los siguientes ajustes de configuración:
  - **Correo de voz** para configurar el número del correo de voz si es necesario.
  - **Sonido** para seleccionar el sonido del timbre para un nuevo mensaje del correo de voz.
  - **Vibrar** para seleccionar si el teléfono responderá con una vibración a un nuevo mensaje del correo de voz.

## **Números de marcación fija (FDN)**

Números de marcación fija (FDN, por sus siglas en inglés) le permite restringir sus llamadas salientes a los números registrados en la lista de números de marcación fija. Las llamadas de emergencia no serán afectadas por esta configuración.



**Nota:** Para usar esta función, deberá ingresar el número PIN2, que se asocia con la tarjeta SIM. Si no conoce su número, póngase en contacto con el proveedor de servicios para obtenerlo.

### *Habilitar el modo de FDN*

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Configuración de llamada > Números de marcación fija.**
2. Seleccione **Habilitar FDN.**
3. Ingrese su número PIN2 y presione la tecla programable central  **[Enreg.]**.



**Consejo:** Se puede cambiar el número PIN2 desde el menú de **Cambiar PIN2.**

### *Ver y administrar su lista FDN*

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Configuración de llamada > Números de marcación fija.**
2. Seleccione **Lista FDN.**
  - Presione la tecla programable izquierda  **[Agregar]** para agregar contactos a su lista de FDN.

- Presione la tecla programable central  **[Editar]** para editar contactos en su lista de FDN.
- Presione la tecla programable derecha  **[Eliminar]** para eliminar contactos de su lista de FDN.




### *Permitir el envío de SMS*

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Configuración de llamada > Números de marcación fija.**
2. Seleccione **Permite enviar SMS.**
3. Seleccione **Activar** y presione la tecla programable central  **[Fijar].**




### *Rechazo de llamadas*

Puede configurar su teléfono para que rechace llamadas entrantes de los números específicos.

#### *Agregar un número a la lista de rechazo de llamadas*


1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Configuración de llamada > Rechazo de llamadas.**
2. Presione la tecla programable central  **[Agregar]** e ingrese el número que desea rechazar.
3. Presione la tecla programable central  **[Guardar].**

#### *Eliminar un número de la lista de rechazo de llamadas*

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Configuración de llamada > Rechazo de llamadas.**
2. Resalte una entrada y presione la tecla programable izquierda  **[Eliminar].**
3. Presione la tecla programable izquierda  **[Sí].**




### *Agregar un elemento a la lista de rechazo desde el historial de llamadas*

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  [Menú] > **Historial de llamadas > Llamadas perdidas, Llamadas recibidas, Llamadas hechas y Todas las llamadas.**

- 0 -


Desde la pantalla de espera, presione la tecla Enviar .

2. Resalte una entrada y presione la tecla programable derecha  [Opciones] > **Agregar rechazo de llamadas.**
3. Presione la tecla programable central  [Guardar].




### *Temporizador de llamadas*

Su teléfono muestra la duración de la última llamada, las llamadas marcadas, las llamadas recibidas, etc.

#### *Ver el temporizador de llamadas*

- ▶ Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  [Menú] > **Configuración y Herramientas > Configuración > Configuración de llamada > Temporizador de llamadas.**

#### *Restablecer el temporizador de llamadas*

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  [Menú] > **Configuración y Herramientas > Configuración > Configuración de llamada > Temporizador de llamadas.**
2. Presione la tecla programable central  [Rest.todo].
3. Presione la tecla programable izquierda  [Sí].

# Contactos

---

La función Contactos le permite almacenar nombres, números telefónicos y otras informaciones en la memoria de su teléfono.

## Acceso a la lista de Contactos

Hay unas formas de mostrar la lista de Contactos.

- ▶ Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable izquierda  [Contactos].





– o –

Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  [Menú] >  
**Contactos.**

**Consejo:** Resalte un contacto y presione la tecla programable central  [Ver] para mostrar los detalles.

## Agregar un contacto


Puede agregar contactos desde la pantalla de Contactos. Ingrese detalles como nombre, números de teléfono, direcciones de correo electrónico, direcciones postales y más.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable izquierda  [Contactos].
2. Presione la tecla programable derecha  [Opciones] > **Agregar nuevo contacto.**
3. Ingrese el nombre, números de teléfono, direcciones de correo, tono de llamada, etc. según sea necesario desplazándose por los campos de ingreso con las teclas de navegación.
  - Resalte  para asignar una foto al contacto. Consulte [Asignar una foto a un contacto.](#)
4. Cuando haya terminado de agregar la información del contacto, presione la tecla programable central  [Guardar].

**Nota:** Le recomendamos que agregue un número de 7 dígitos además del código de área al registrar números telefónicos en su lista de contacto.

## Lista de Contactos

Aprenda cómo ver y navegar por la lista de Contactos de su teléfono.




1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable izquierda  **[Contactos]**.
2. Desplácese por todas las entradas.

– 0 –

Resalte el campo **Buscar contactos** e ingrese las primeras letras de una parte del nombre de la entrada. Se muestra una lista de contactos que coinciden con las letras que ha escrito. (Cuantas más letras introduzca, más precisa será la búsqueda.)



## Opciones de la lista de Contactos

Se dispone de varias opciones de la lista de Contactos.

- Resalte **Favoritos** y presione la tecla programable central  **[Ver]** para mostrar sus contactos favoritos.
- Resalte **Grupos** y presione la tecla programable central  **[Ver]** para mostrar los grupos de contactos que creó.
- Presione la tecla programable derecha  **[Opciones]** para acceder a los siguientes menús:
  - **Agregar nuevo contacto** para agregar un contacto nuevo.
  - **Borrar** para eliminar el contacto seleccionado.
  - **Eliminar múltiples** para seleccionar los contacto(s) que desea eliminar.
  - **Importar/exportar** para importar o exportar sus contactos desde o hacia el Teléfono, la tarjeta microSD y la tarjeta SIM.
  - **Compartir** para compartir sus contactos usando **Mensajes**, **Correo**, **Bluetooth**, etc.
  - **Configuración de marcación rápida** para abrir la pantalla de configuración de marcación rápida. Consulte [Configuración de la marcación rápida](#).
  - **Configuración** para ajustar la manera de visualización, **Ordenar por** o **Ver nombr. contactos**.

## Asignar una foto a un contacto





Asigne una foto para mostrar cada vez que llame a ese contacto.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable izquierda  **[Contactos]**.
2. Resalte el contacto que desea editar y presione la tecla programable central  **[Ver]**.

3. Presione la tecla programable central  **[Editar]**.
4. Resalte el ícono de contacto  y presione la tecla programable izquierda  **[Fijar]**.
5. Para asignar una nueva foto, seleccione **Tomar foto** y tome una foto. (Solo para los modelos con cámara.)  
– o –  
Para asignar una foto almacenada, seleccione **Elegir una foto** y seleccione una foto.
6. Edita la foto utilizando las teclas programables si es necesario.
7. Presione la tecla programable central  **[Guardar]**.



## *Agregar un contacto a favoritos*

Puede agregar sus entradas de Contactos más utilizadas o preferidas a la lista de Favoritos.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable izquierda  **[Contactos]**.
2. Resalte el contacto apropiado y presione la tecla programable central  **[Ver]**.
3. Presione la tecla programable derecha  **[Opciones]** > **Agregar a favoritos**.
  -  (ícono Favorito) aparecerá en la barra del título de Detalles del contacto.

## *Guardar un número de teléfono*

Puede guardar un número de teléfono en Contactos directamente desde el teclado del teléfono.





1. Desde la pantalla de espera, ingrese un número de teléfono.
2. Presione la tecla programable derecha  **[Opciones]** > **Agregar a contactos**.
3. Para agregar el número como un nuevo contacto, seleccione **Crear nuevo contacto** y a continuación, ingrese el nombre y cualquier información adicional.  
– o –  
Para agregar el número a una entrada existente, seleccione **Agregar a existente** y a continuación, seleccione el contacto y cambie el tipo de número para el nuevo número si hace falta.
4. Cuando haya terminado de agregar la información del contacto, presione la tecla programable central  **[Guardar]**.

## *Editar un contacto*

Una vez que haya agregado un contacto, puede editar cualquier información de la entrada, asignar un identificador de llamadas, personalizar con un tono de timbre especial, entre otros.







### *Editar información para un contacto*

Siga las instrucciones para editar la información de un contacto existente:

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable izquierda  **[Contactos]**.
2. Resalte la entrada que desea editar y presione la tecla programable central  **[Ver]**.
3. Presione la tecla programable central  **[Editar]**.
4. Resalte la información que desea editar.
5. Edite la información y a continuación, presione la tecla programable central  **[Guardar]**.

### *Asignar un tono o un patrón de vibración a un contacto*

Conozca quién está llamando o quién es el emisor de un nuevo mensaje sin tener que mirar el teléfono asignando un tono o una vibración específica al contacto.



1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable izquierda  **[Contactos]**.
2. Resalte la entrada que desea editar y presione la tecla programable central  **[Ver]**.
3. Presione la tecla programable central  **[Editar]**.
4. Utilice la tecla de navegación para desplazarse hasta el campo **Tono de llamada** o **Patrón de vibración** y presione la tecla programable izquierda  **[Fijar]**.
5. Resalte un tono o un patrón de vibración y presione la tecla programable central  **[Fijar]** o **[Aceptar]** para asignarlo.
6. Presione la tecla programable central  **[Guardar]**.

## *Eliminar contactos*






Puede eliminar entradas existentes de sus contactos.

### *Eliminar un contacto*

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable izquierda  **[Contactos]**.






2. Resalte el contacto apropiado y presione la tecla programable derecha  [Opciones] > **Borrar**.
3. Presione la tecla programable izquierda  [Sí]



## Eliminar múltiples contactos

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable izquierda  [Contactos].
2. Presione la tecla programable derecha  [Opciones] > **Eliminar múltiples**.
3. Resalte la entrada que desea eliminar y presione la tecla programable central  [Seleccionar]. Aparecerá una marca en la casilla de verificación junto a la entrada seleccionada. Repita este paso si desea eliminar otras entradas.
4. Presione la tecla programable izquierda  [Eliminar].
5. Presione la tecla programable izquierda  [Sí].

## Agregar un nuevo grupo

Puede crear un grupo asignando entradas de Contactos como miembros.






1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable izquierda  [Contactos] > **Grupos**.
2. Presione la tecla programable izquierda  [Nuevo grupo].  
– o –  
Presione la tecla programable derecha  [Opciones] > **Nuevo grupo**.
3. Ingrese el nombre del grupo.
4. Presione la tecla programable derecha  [Opciones] > **Agregar el contacto**.
5. Resalte la entrada que desea agregar al grupo y presione la tecla programable central  [Seleccionar]. Aparecerá una marca en la casilla de verificación junto a la entrada seleccionada.
6. Repita el paso 5 para agregar a otros miembros.

7. Cuando haya terminado de seleccionar todas las entradas que desea agregar, presione la tecla programable izquierda  **[Hecho]** y, a continuación, presione la tecla programable central  **[Guardar]**.


## *Editar un contacto de grupo*


Administre los contactos de grupo que ha creado.

### *Agregar o eliminar una entrada de contacto a o de un grupo*





1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable izquierda  **[Contactos]** > **Grupos**.
2. Resalte el grupo que desea editar y presione la tecla programable central  **[Ver]**.
3. Presione la tecla programable derecha  **[Opciones]** > **Editar**.
4. Presione la tecla programable derecha  **[Opciones]** > **Agregar el contacto**. A continuación, seleccione la entrada que desea agregar al grupo y presione la tecla programable izquierda  **[Hecho]**.

– o –





Resalte la entrada que desea eliminar del grupo y presione la tecla programable derecha  **[Opciones]** > **Eliminar contacto**.

5. Presione la tecla programable central  **[Guardar]**.

### *Renombrar un grupo*

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable izquierda  **[Contactos]** > **Grupos**.
2. Resalte el grupo que desea cambiar su nombre y presione la tecla programable central  **[Ver]**.
3. Presione la tecla programable derecha  **[Opciones]** > **Editar**.
4. Cambie el nombre.
5. Presione la tecla programable central  **[Guardar]**.

## Borrar un grupo




1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable izquierda  [Contactos] > **Grupos**.
2. Resalte el grupo que desea eliminar y presione la tecla programable central  [Ver].
3. Presione la tecla programable derecha  [Opciones] > **Borrar**.
4. Presione la tecla programable izquierda  [Sí].

## Contactos ICE (En caso de emergencia)




Registrar información ICE podría ser de ayuda para que los rescatistas, tales como paramédicos, policías y personal hospitalario puedan identificar a su contacto principal o las necesidades médicas especiales que pueda tener en caso de una emergencia.

## Registrar un contacto ICE

Puede registrar hasta tres contactos.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable izquierda  [Contactos] > **ICE - En Caso de Emergencia**.
2. Resalte una ubicación de contacto (**Nombre de contacto 1**, **Nombre de contacto 2** o **Nombre de contacto 3**) y presione la tecla programable central  [Fijar].
3. Resalte la entrada que desea registrar como contacto ICE y presione la tecla programable central  [Fijar].

## Eliminar un contacto ICE





1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable izquierda  [Contactos] > **ICE - En Caso de Emergencia**.
2. Resalte el contacto ICE que desea eliminar y presione la tecla programable derecha  [Eliminar].
3. Presione la tecla programable izquierda  [Sí].

## Agregar la Información personal



Puede registrar sus datos personales, su información médica, etc.



Para ingresar o editar sus datos personales:

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable izquierda  **[Contactos]**  
> **ICE - En Caso de Emergencia.**
2. Resalte **Información personal**, presione la tecla programable central  **[Ver]** y, a continuación, presione la tecla programable central  **[Editar]**.
3. Ingrese o edite la información necesaria y presione la tecla programable central  **[Guardar]**.

Para acceder a su información personal cuando el teléfono está bloqueado:

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable izquierda  **[Emergencia]**.
2. Resalte **Información personal** y presione la tecla programable central  **[Seleccionar]**.

# Cuentas y mensajería


---

## Correo electrónico


Utilice la aplicación de correo para enviar y recibir correo electrónico desde su correo web u otras cuentas utilizando POP3 o IMAP, o acceda a su cuenta Exchange ActiveSync para el correo electrónico de empresa.




### Agregar una cuenta de correo electrónico

Puede agregar varios tipos de cuentas de correo electrónico personal a su teléfono.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  [Menú] > **Correo**, si aún no ha configurado ninguna cuenta de correo electrónico.

– 0 –

Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  [Menú] > **Configuración y Herramientas > Configuración > Configuración del teléfono > Cuentas > Agregar cuenta.**





2. Seleccione la cuenta que desea.
3. Ingrese su dirección de correo electrónico y la contraseña y, a continuación, presione la tecla programable derecha  [Siguiente].
4. Configure las opciones de la cuenta según sean necesarias y presione la tecla programable derecha  [Siguiente].
5. Ingrese los detalles de su cuenta y presione la tecla programable derecha  [Siguiente].

**Importante:** Si el tipo de cuenta que desea configurar no está en la base de datos del teléfono, se le solicitará que ingrese más detalles. Antes de proceder, debe obtener toda la información pertinente de la cuenta de correo electrónico, como la configuración del servidor de entrada y salida.


**Nota:** Si desea configurar una cuenta Microsoft® Exchange ActiveSync®, póngase en contacto con el administrador del Exchange Server de su compañía para obtener la información necesaria para el acceso.

## Enviar un mensaje de correo electrónico

### Redactar un mensaje

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Correo**.
2. Presione la tecla programable izquierda  **[Nuevo]**.
3. Ingrese las direcciones de correo electrónico directamente en el campo **Para**.
  - Según vaya introduciendo las direcciones de correo electrónico, se irán apareciendo todas las direcciones de su lista de contactos que coincidan. Resalte una dirección que coincida y presione la tecla programable central  **[Selec.]** para ingresarla directamente.
4. Ingrese el asunto y, a continuación, redacte su mensaje.
5. Después de redactar su mensaje, presione la tecla programable central  **[Enviar]** para enviar el mensaje.





### Opciones disponibles

Al redactar un mensaje, puede acceder a las siguientes opciones presionando la tecla programable derecha  **[Opciones]**.


- **Ir a Contactos** para seleccionar una dirección de correo desde su lista de contactos.
- **Eliminar** para eliminar una dirección de correo.
- **Agregar a contactos** para agregar una dirección de correo en su lista de contactos.
- **Adjuntar** para enviar archivos de datos con el mensaje (p. ej., foto, video, audio, etc.).
- **Agregar CC/CCO** para ingresar otros destinatarios en los campos de copia de carbón (CC) o copia de carbón oculta (CCO).
- **Guardar borrador** para guardar el mensaje como borrador.
- **Agregar mensaje fijo** para agregar un mensaje fijo.
- **Descartar** para descartar el mensaje.
- **Formateo** para agregar efectos en su correo. Seleccione entre **Fuente**, **Insertar imágenes** o **Color de fondo del cuerpo de correo**.
- **Prioridad** para seleccionar una prioridad entre **Baja**, **Normal** o **Alta**.


- **Sensibilidad** para seleccionar un nivel de sensibilidad entre **Normal**, **Personal**, **Privado** o **Confidencial**.

## Ver y responder correo electrónico

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Correo**.
  - Si no está mostrada la bandeja de entrada, presione la tecla programable derecha  **[Opciones]** > **Administrar carpetas** > **Bandeja de entrada**.
2. Resalte el mensaje que desea ver y presione la tecla programable central  **[Ver]**.
3. Presione la tecla programable izquierda  **[Responder]** para responder al emisor del mensaje.
 





– o –

Presione la tecla programable derecha  **[Opciones]** y seleccione:


  - **Responder a todos** para responder a todos los destinatarios del mensaje.
  - **Reenviar** para reenviar el mensaje.
4. Después de redactar su mensaje, presione la tecla programable central  **[Enviar]** para enviar el mensaje.






## Administrar mensajes de correo electrónico

### Ver sus mensajes de correo electrónico





1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Correo**.
2. Presione la tecla programable derecha  **[Opciones]** > **Administrar carpetas**.
3. Resalte la carpeta que desea ver y presione la tecla programable central  **[Ver]**.
4. Resalte el mensaje que desea ver y presione la tecla programable central  **[Ver]**.

### Eliminar mensajes de correo electrónico



1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Correo**.

2. Resalte el mensaje que desea eliminar y presione la tecla programable derecha  **[Opciones] > Eliminar.**
3. Presione la tecla programable central  **[Selec.]**.
  - Aparecerá una marca en la casilla de verificación junto a la entrada seleccionada. Repita este paso para eliminar otros mensajes.
  - Para seleccionar todos los mensajes en la carpeta, presione la tecla programable derecha  **[Opciones] > Seleccionar todo.**
4. Cuando haya terminado de seleccionar todas las entradas que desea eliminar, presione la tecla programable izquierda  **[Hecho]** y, a continuación, presione la tecla programable izquierda  **[Sí]**.

### *Administrar sus mensajes*

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú] > Correo.**
2. Resalte el mensaje que desea administrar y presione la tecla programable central  **[Ver]**.
3. Presione la tecla programable derecha  **[Opciones]**.
4. Las siguientes opciones están disponibles. (Las opciones pueden variar.):
  - **Ir a carpeta:** Para mover los mensajes a otras carpetas. Una vez terminada la selección, presione la tecla programable central  **[Mover]**.
  - **Marcar como no leído:** Para marcar los mensajes como no leídos.
  - **Destacar/Eliminar estrella:** Para marcar o desmarcar los mensajes con un asterisco.
  - **Destacar/Eliminar bandera:** Para marcar o desmarcar los mensajes con una bandera.
  - **Recordatorio:** Para establecer o eliminar el recordatorio
  - **Ver detalles:** Para abrir la pantalla de detalles del mensaje.

## Configuración del correo electrónico









1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Correo**.
2. Resalte el mensaje que desea eliminar y presione la tecla programable derecha  **[Opciones]** > **Configuración**.
3. Establezca la configuración detallada según sea necesaria.


## Mensajes

Puede enviar y recibir mensajes de texto instantáneos (SMS) y mensajes multimedia (MMS).

### Enviar un mensaje

Redacte rápidamente y envíe mensajes en su teléfono.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable derecha  **[Mensaje]**.
2. Presione la tecla programable izquierda  **[Men.nuevo]**.
3. Ingrese un número de teléfono en el campo **Para**.
  - Al escribir, se mostrarán los números de teléfono que coincidan con su lista de contactos. Resalte una coincidencia y presione la tecla programable central  para ingresar ese número.
  - Puede escribir un nombre guardado en sus Contactos para que aparezca el número de teléfono, o presione la tecla programable derecha  **[Contactos]** para acceder a sus Contactos.
4. Cuando haya terminado de agregar destinatarios, presione la tecla de navegación abajo para mover al campo **Escribir mensaje**.
5. Redacte el mensaje.
  - Para agregar un archivo adjunto, presione la tecla programable derecha  **[Opciones]** > **Adjuntar** y seleccione una foto, un video, etc.
  - Para eliminar un archivo adjunto, resalte el campo del archivo adjunto, presione la tecla programable central  **[OK]**, resalte el archivo adjunto que desea eliminar y, a continuación, presione la tecla programable izquierda  **[Eliminar]**. Para agregar un nuevo archivo adjunto, resalte **Agregar nuevo...** y presione la tecla programable central  **[Seleccionar]**.


- Puede seleccionar más opciones para redactar mensajes presionando la tecla programable derecha  [Opciones], tales como **Agregar mensaje fijo**, **Guardar borrador**, **Descartar** o **Configuración**.

6. Después de redactar su mensaje, presione la tecla programable central  [Enviar].



## Notificaciones de nuevos mensajes

Según su configuración de notificaciones, el teléfono reproducirá un tono de llamada, vibrará o mostrará la pantalla de notificaciones para informarle que tiene un mensaje de texto o multimedia nuevo.





## Leer un mensaje


- ▶ Si tiene una notificación de mensaje nuevo, resalte la notificación y presione la tecla programable central  [Ver] en la pantalla de notificaciones para abrirlo.

– 0 –



1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable derecha  [Mensaje].
2. Resalte el mensaje o la conversación de mensajes que desea leer y presione la tecla programable central  [Ver] para abrirlo.

## Responder a un mensaje

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable derecha  [Mensaje].
2. Resalte un mensaje o una conversación de mensajes y presione la tecla programable central  [Ver] para abrirlo.
3. Presione la tecla programable izquierda  [Responder].
4. Escriba su mensaje de respuesta y, si lo desea, agregue archivos adjuntos.
5. Presione la tecla programable central  [Enviar] para enviar un mensaje de respuesta.

**Nota:** Si desea responder solo al emisor del mensaje al responder a un mensaje de grupo, resalte el mensaje y presiona la tecla programable derecha  [Opciones] > **Responder sólo al remitente**.

## Eliminar un mensaje

1. Mientras ve una conversación de mensajes, resalte un mensaje que desea eliminar y presiona la tecla programable derecha  [Opciones] > **Eliminar**.
2. Cuando se le solicite confirmación, presione la tecla programable izquierda  [Sí].

## Configuración de mensajería

El menú de configuraciones de mensajes le permite controlar opciones para sus mensajes de texto y MMS incluyendo los límites de mensajes, configuraciones de tamaño y notificaciones.


1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable derecha  [Mensaje].
2. Presione la tecla programable derecha  [Opciones] > **Configuración**.
3. Establezca los ajustes como desee.

## Correo de voz

Su teléfono transfiere automáticamente todas las llamadas no contestadas a su correo de voz, incluso si su teléfono está en uso o apagado. Configure su correo de voz y recupere sus mensajes. Consulte [Configurar Correo de voz](#) para configurarlo.

## Notificación de correo de voz

Hay varias formas con que su teléfono le alerta de un nuevo correo de voz.


- Muestra un mensaje en la pantalla.
- Reproduce el tipo de tono asignado.
- Muestra ícono de nuevo correo de voz  en la barra de estado.

**Nota:** Su teléfono acepta mensajes incluso cuando está apagado. Sin embargo, su teléfono le notificará que tiene nuevos mensajes solo cuando esté encendido y usted se encuentre en un área de servicio.

## Alertas de nuevo correo de voz

Cuando recibe un nuevo correo de voz, su teléfono alerta e indica que llame a su correo de voz.

Para recibir su correo de voz de la pantalla de notificación:


- ▶ Resalte la notificación correspondiente y presione la tecla programable central  [Ver].




## ***Recuperar su correo de voz***

Puede revisar sus mensajes directamente desde su teléfono inalámbrico o desde cualquier otro teléfono de tono táctil.

### ***Utilizar su teléfono para acceder a sus mensajes***

1. Desde la pantalla de espera, mantenga presionada .
2. Si se la solicitan, ingrese la contraseña de su correo de voz.
3. Siga las indicaciones de voz para escuchar y administrar sus mensajes de correo de voz.

### ***Utilizar otro teléfono para acceder a mensajes***

1. Marque su número de teléfono móvil.
2. Cuando su correo de voz contesta, presione la tecla Asterisco/Mayúsculas .
3. Ingrese su contraseña.

# Aplicaciones y entretenimiento

---

Las funciones, tales como almacenar contactos, reproducir música o administrar archivos son accesibles desde su teléfono.




**Nota:** Aplicaciones y servicios disponibles son sujetos a cambios en cualquier momento.






## Reproductor de música

La aplicación de reproductor de música incorporada en el teléfono le permite escuchar y organizar los archivos de música que cargó en la memoria del teléfono o en la tarjeta microSD.




**Consejo:** Para obtener información sobre cómo cargar música en el teléfono, consulte [Utilizar la tarjeta microSD del teléfono como un dispositivo de medios](#).

### Reproducir música

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Multimedia** > **Reproductor de música**. Encontrará los siguientes menús:
  - **Rep. ahora:** Muestra la pantalla de reproducción, que muestra la música que se está reproduciendo actualmente (si está disponible).
  - **Tod.canc.:** Muestra todos los archivos de música en orden alfabético.
  - **Listas rep.:** Muestra las listas de reproducción. Consulte [Usar listas de reproducción](#).
  - **Artistas, Álbumes** o **Géneros:** Muestra toda la música ordenada según cada categoría.
  - **Reproducción aleatoria:** Reproduce la música en su teléfono en modo aleatorio.
2. Busque el elemento que desea reproducir.
  - Si la música está en **Listas rep.**, **Artistas**, **Álbumes** o **Géneros**, resalte un elemento y presione la tecla programable central  **[Ver]** para mostrar la lista de contenidos.
3. Resalte un elemento y presione la tecla programable central  **[Repro.]**.
4. Cuando la música comienza a reproducirse en la pantalla de reproducción, están disponibles las siguientes opciones de control:
  - Para ajustar el nivel de volumen, presione las teclas de volumen para subir o bajar el volumen.

- Para pausar, presione la tecla programable central  **[Pausa]**. Para continuar la reproducción, presione la tecla programable central  **[Repro.]**.
- Si presiona la tecla de navegación izquierda, puede realizar las siguientes acciones:
  - Presiónela una vez para volver al inicio del elemento actual.
  - Presiónela dos veces para ir al inicio del elemento anterior.
  - Manténgala presionada para rebobinar el elemento actual.
- Si presiona la tecla de navegación derecha, puede realizar las siguientes acciones:
  - Presione para ir al inicio del siguiente elemento.
  - Manténgala presionada para adelantar el elemento actual.
- Presione la tecla programable izquierda  **[Minimizar]** para mover la pantalla de reproducción en segundo plano. Para volver a mostrar la pantalla de reproducción, presione la tecla programable central  **[Menú]** desde la pantalla de espera, y, a continuación, seleccione **Notificaciones > Rep. ahora**.
- Presione la tecla programable derecha  **[Opciones]** para ver opciones adicionales. Puede elegir alguna de las siguientes acciones:
  - **Salir** para volver a la pantalla anterior.
  - **Repetir** para acceder a las opciones de repetición. Seleccione entre **Repetir todo**, **Repetir uno** o **Desactivar**.
  - **Reproducción aleatoria** para activar o desactivar la reproducción aleatoria.
  - **Detalles** para ver información sobre el archivo de música.

### *Opciones del reproductor de música*



1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Multimedia > Reproductor de música**.
2. Resalte **Tod.canc.**, **Artistas**, **Álbumes** o **Géneros** y, a continuación, presione la tecla programable central  **[Ver]**.
3. Resalte un elemento y, luego, presione la tecla programable derecha  **[Opciones]**. Los menús disponibles pueden variar:

- **Agregar a lista de reproducción** para agregar un elemento a una lista de reproducción. Consulte [Usar listas de reproducción](#).
- **Eliminar** para eliminar el elemento del almacenamiento.  
**Advertencia:** Los datos borrados **NO se pueden recuperar**.
- **Detalles** para ver la información sobre el elemento.



## Usar listas de reproducción

Cree y administre una lista de reproducción para organizar su música.



### Crear una lista de reproducción



1. En la aplicación de reproductor de música, busque el elemento que desea agregar a la lista de reproducción.
2. Resalte el elemento y presione la tecla programable derecha  **[Opciones]** > **Agregar a lista de reproducción**.
3. Seleccione **Lis.rep.nuev**.
4. Ingrese el nombre de la nueva lista de reproducción y presione la tecla programable central  **[Guardar]**.

### Agregar a una lista de reproducción existente

1. En la aplicación de reproductor de música, busque el elemento que desea agregar a la lista de reproducción.
2. Resalte el elemento y presione la tecla programable derecha  **[Opciones]** > **Agregar a lista de reproducción**.
3. Resalte la lista de reproducción a la que desea agregar el elemento y, a continuación, presione la tecla programable central  **[Selec.]**.

### Administrar listas de reproducción

- ▶ Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Multimedia > Reproductor de música > Listas rep**.
  - Resalte una lista de reproducción y presione la tecla programable derecha  **[Opciones]**.
    - **Cambiar nombre** para cambiar el nombre de la lista de reproducción.
    - **Eliminar** para eliminar la lista de reproducción.

- Resalte una lista de reproducción y presione la tecla programable izquierda  [Ver]. Luego, resalte un elemento en la lista y presione la tecla programable derecha  [Opciones].
  - **Mover arriba** o **Mover abajo** para cambiar el orden.
  - **Eliminar** para eliminar el elemento de la lista de reproducción.
  - **Eliminar** para eliminar el elemento del almacenamiento.





**Advertencia:** Los datos borrados NO se pueden recuperar.

  - **Detalles** para ver información sobre el elemento.


## Administrador de archivos

El Administrador de archivos le permite ver, copiar, mover y realizar otras operaciones de mantenimiento para archivos como imágenes, videos, música y aplicaciones almacenados en su teléfono o en la tarjeta microSD.

### Abrir archivos en el Administrador de archivos

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  [Menú] > **Multimedia > Administrador de Archivos.**
2. Resalte una opción y presione la tecla programable central  [Selec.].
  - **Teléfono** para acceder a los archivos almacenados en la memoria del teléfono.
  - **Tarjeta SD** para acceder a los archivos almacenados en la tarjeta microSD.
3. Resalte una carpeta y presione la tecla programable central  [Selec.].
4. Resalte un archivo y presione la tecla programable central  [Selec.].

### Opciones del Administrador de archivos

Al ver archivos o carpetas en el Administrador de archivos, puede acceder a las opciones disponibles presionando la tecla programable derecha  [Opciones]. Las opciones disponibles pueden variar en función del elemento seleccionado:

- **definido como tono de timbre del teléfono** para establecer un archivo de música como el timbre del teléfono.
- **Establecer como** para asignar una imagen a **Papel tapiz** o **Foto de contacto**.

- **Enviar** para compartir el archivo mediante **Bluetooth**, **Correo** o **Mensaje**. Seleccione **Enviar uno** o **Enviar múltiple**.
- **Copiar** para copiar un archivo de la carpeta actual a otra carpeta en su teléfono o en la tarjeta SD.
- **Mover** para mover un archivo de la carpeta actual a otra carpeta en su teléfono o en la tarjeta SD.
- **Eliminar** para eliminar un archivo o una carpeta.

**Advertencia:** Los datos borrados **NO** se pueden recuperar.

- **Recortando** para recortar la foto seleccionada.
- **Buscar** para buscar un elemento en el Administrador de archivos.
- **Ordenar** para ordenar el contenido de la carpeta por fecha, nombre, tamaño o tipo.
- **Editar título** para cambiar el nombre de una carpeta o un archivo seleccionado.
- **Agregar carpeta** para crear una nueva carpeta.
- **Modo visualiz** para cambiar entre la vista de Lista y Cuadrícula.
- **Detalles** para ver información sobre el elemento seleccionado.

## Formatos compatibles



El teléfono es compatible con los siguientes formatos de imagen, video y audio.

- BMP, GIF, JPEG, PNG, WEBP
- H.263, H.264, MPEG-4, VP8, VP9
- AAC, AAC+, eAAC+, AMR-WB, AMR-NB, FLAC, MIDI, MP3, Vorbis, PCM (WAVE), Opus

## Grabadora de voz





Utilice la grabadora de voz del teléfono para grabar breves notas como recordatorio de eventos importantes, números de teléfono o elementos en la lista de compras.

### Configuración de la grabadora de voz




1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Multimedia** > **Nota de voz**.
2. Resalte **Grabar** y presione la tecla programable derecha  **[Opciones]**.

3. Establezca los siguientes ajustes de configuración:
  - **Formato de archivo:** Seleccione **Normal** o **Alta calidad**.
  - **Guard.aut.a:** Seleccione el destino donde guardar los datos grabados entre **Teléfono** y **Tarjeta SD** (solo está disponible cuando la tarjeta microSD está insertada en su teléfono).

## Grabar notas de voz



1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Multimedia** > **Nota de voz** > **Grabar**.
2. Presione la tecla programable central  **[Grabar]** para comenzar a grabar.
3. Presione la tecla programable izquierda  **[Pausa]** o **[Retomar]** para pausar y reanudar la grabación.
4. Para detener la grabación, presione la tecla programable central  **[Detener]**.

## Reproducir notas de voz

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Multimedia** > **Nota de voz** > **Lista**.
  - Los datos grabados estarán listados separadamente para el **Teléfono** y para la **Tarjeta SD**. Si desea ver la otra lista, presione la tecla programable derecha  **[Opciones]** > **Ve al teléfono** o **Ve a la tarjeta SD**.
2. Resalte la nota que desea reproducir y presione la tecla programable central  **[Reproducir]**.

## Opciones de la lista de notas de voz

El teléfono ofrece varias opciones para administrar las notas de voz grabadas.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Multimedia** > **Nota de voz** > **Lista**.
2. Resalte un elemento y presione la tecla programable derecha  **[Opciones]** para ver las opciones disponibles:
  - **Enviar** para enviar la nota mediante **Bluetooth**, **Correo** o **Mensaje**.
  - **Editar título** para editar el título de la nota.

- **Ordenar por** para ordenar las notas por fecha o por nombre.
- **Ve a la tarjeta SD/Ve al teléfono** para cambiar entre las notas almacenadas en el teléfono y en la tarjeta SD.
- **Detalles** para ver información sobre la nota.

– 0 –

Presione la tecla programable izquierda  **[Eliminar]** para eliminar las notas seleccionadas o todas las notas. Seleccione entre **Este**, **Múltiple** o **Todo**.

**Advertencia:** Los datos borrados **NO** se pueden recuperar.



# Conexiones

---

Las funciones de datos del teléfono le permiten acceder a Internet o a su red corporativa de forma inalámbrica mediante una variedad de conexiones, que incluyen Wi-Fi, 4G LTE y redes privadas virtuales (Virtual Private Networks, VPN).





## Wi-Fi

Wi-Fi permite acceso inalámbrico a Internet. Para utilizar Wi-Fi en su teléfono, necesita acceso a un punto de acceso inalámbrico o “hotspot”.


La disponibilidad y el alcance de la señal Wi-Fi dependen de ciertos factores, incluyendo la infraestructura y otros objetos que debe atravesar la señal.

### Activar Wi-Fi y conectarse a una red inalámbrica

Use el menú de configuración de Conexiones inalámbricas y redes para activar la radio Wi-Fi de su teléfono y conectarse a una red Wi-Fi disponible.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Conexiones inalámbricas y redes > Wi-Fi.**
2. Resalte **Wi-Fi** y presione la tecla programable central  **[Selec.]** > **Activar.**
  - Se mostrarán los nombres de las redes Wi-Fi detectadas.
3. Resalte la red Wi-Fi a la que desea conectarse y presione la tecla programable central  **[Selec.]**.
  - Si selecciona una red abierta, se le va a conectar automáticamente a la red.
  - Si selecciona una red que está protegida con una contraseña, ingrese la contraseña y, a continuación, presione la tecla programable central  **[Guardar]**.

Dependiendo del tipo de red y sus configuraciones de seguridad, puede que necesite ingresar más información o elegir un certificado de seguridad.



Cuando su teléfono esté conectado a una red Wi-Fi, el ícono Wi-Fi () aparece en la barra de estado y le indica la intensidad aproximada de la señal. (El ejemplo que se muestra arriba indica una señal completa).


**Nota:** La próxima vez que conecte su teléfono a una red inalámbrica a la que haya accedido previamente, no se le pedirá que ingrese nuevamente la contraseña, a menos que

restablezca su teléfono a las configuraciones predeterminadas de fábrica o que ordene al teléfono a que olvide la red.



## Comprobar el estado de la red inalámbrica


Verifique el estado de su red inalámbrica actual, incluyendo la velocidad del vínculo y la intensidad de la señal a través del menú de configuración del Wi-Fi.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Conexiones inalámbricas y redes > Wi-Fi.**
2. Resalte la red inalámbrica a la que el teléfono está conectado actualmente y presione la tecla programable central  **[Detalles]**. Verá la intensidad de señal, frecuencia, seguridad y otros detalles.



**Nota:** Si desea eliminar las configuraciones de la red inalámbrica, presione la tecla programable derecha  **[Olvidar]**. Debe volver a ingresar las configuraciones si desea conectarse a esta red inalámbrica.



## Conectar a una red Wi-Fi diferente

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Conexiones inalámbricas y redes > Wi-Fi.** Se muestran las redes Wi-Fi detectadas.
2. Resalte otra red Wi-Fi a la que desea conectarse y presione la tecla programable central  **[Selec.]**.

**Nota:** Si la red inalámbrica a la que desea conectarse no está en la lista de redes detectadas, seleccione **Agregar red**. Ingrese las configuraciones de la red inalámbrica y presione la tecla programable central  **[Guardar]**.


## Conectar a una red Wi-Fi oculta

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Conexiones inalámbricas y redes > Wi-Fi.**
2. Seleccione **Agregar red** e ingrese **Nombre de la red** (SSID), **Seguridad** y **Contraseña** (si se la pide) de la red a la que desea conectarse.
3. Deslícese hacia abajo hasta **Opciones avanzadas** y presione la tecla programable izquierda  **[Selec.]**.

4. Desplácese hasta **Red oculta** que se encuentra en la parte inferior y presione la tecla programable izquierda  **[Fijar]**.
5. Seleccione **Sí** y presione la tecla programable central  **[Guardar]**.

## Menú de Wi-Fi

El menú de opciones del Wi-Fi le permite establecer redes Wi-Fi disponibles, conectarse a ellas y configurar opciones de Wi-Fi avanzadas.



1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Conexiones inalámbricas y redes > Wi-Fi.**
2. Desplácese hacia abajo y encontrará las siguientes opciones:
  - **Agregar red** para agregar una nueva red Wi-Fi.
  - **Config. avanzada** para ajustar la configuración avanzada del Wi-Fi, que incluye **Notificaciones de red abierta**, **Dirección IP** entre otros.
  - **Redes guardadas** para mostrar la lista de redes guardadas.

## Bluetooth

Bluetooth es una tecnología de comunicaciones de corto alcance que le permite conectarse en forma inalámbrica con varios dispositivos Bluetooth, tales como auriculares, equipos de manos libres para automóviles y también como dispositivos portátiles, computadoras, impresoras y teléfonos inalámbricos compatibles con Bluetooth. Por lo general, el alcance de la comunicación con Bluetooth es de hasta 30 pies aproximadamente.

## Encender y apagar Bluetooth





Usa el menú de configuración para activar o desactivar la capacidad Bluetooth de su teléfono.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Conexiones inalámbricas y redes > Bluetooth > Bluetooth.**
2. Resalte **Activar** o **Desactivar** y presione la tecla programable central  **[Fijar]** para activar o desactivar el Bluetooth.

**Nota:** Desactive Bluetooth cuando no lo utilice para ahorrar la batería o en lugares donde el uso de teléfonos inalámbricos esté prohibido, tales como en un avión o en hospitales.

## Cambiar el nombre del teléfono

El nombre del teléfono identifica a su teléfono ante otros dispositivos.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Conexiones inalámbricas y redes > Bluetooth.**
2. Si el Bluetooth no está activado, resalte **Activar** y presione la tecla programable central  **[Fijar]** para activar el Bluetooth.
3. Resalte **Nombre del dispositivo** y presione la tecla programable central  **[Selec.]**.
4. Edite el nombre de su teléfono en el cuadro de diálogo y presione la tecla programable central  **[Cambiar nombre]**.





## Vincular (Conectar con otros dispositivos)


Vincular con otros dispositivos prepara su teléfono para conectarse con ellos.


**Nota:** Otros dispositivos Bluetooth deben estar encendido antes de sincronizar.

**Importante:** Realice el proceso de vinculación en una ubicación segura.

**Importante:** Se recomienda utilizar una contraseña de al menos ocho dígitos para la vinculación con un dispositivo sin un PIN predefinido.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Conexiones inalámbricas y redes > Bluetooth.**
2. Si el Bluetooth no está activado, seleccione **Bluetooth > Activar** para activar el Bluetooth.
3. Seleccione **Sincronizar dispositivo nuevo**. Su teléfono mostrará una lista de los dispositivos Bluetooth cercanos.
4. Resalte el nombre del dispositivo que desea conectar y presione la tecla programable central  **[Seleccionar]**. Su teléfono tratará de sincronizarse automáticamente con él.
5. Si fuera necesario, ingrese la contraseña que se suministra con su dispositivo y, a continuación, la tecla programable izquierda  **[Vincular]**.
  - Para cambiar la configuración de conexión, seleccione **Dispositivos vinculados** y resalte el nombre del dispositivo y presione la tecla programable derecha  **[Editar]**:
    - Resalte el campo de **Nombre** para cambiar el nombre del dispositivo conectado.

- Marque o desmarque **Utilizar para** casillas de verificación para seleccionar el tipo de conexión.
- Presione la tecla programable derecha  **[Olvidar]** para eliminar la conexión.



El estado de sincronización y conexión se muestra debajo del nombre del dispositivo en la lista de Dispositivos vinculados. Cuando un auricular Bluetooth o un kit para el automóvil está conectado a su teléfono, se muestra el ícono de Bluetooth conectado  en la barra de estado.

**Nota:** Debido a las distintas especificaciones y características de otros dispositivos compatibles con Bluetooth, la visualización y el funcionamiento pueden ser diferentes y, además, algunas funciones como transferencia o intercambio pueden no ser posibles con todos los dispositivos compatibles con Bluetooth.

## Desvincular un dispositivo Bluetooth




Puede hacer que su teléfono se olvide de la conexión de vinculación con otro dispositivo Bluetooth. Para volver a conectar con otro dispositivo, debe ingresar o confirmar de nuevo la contraseña.

### Desconectar un dispositivo Bluetooth

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Conexiones inalámbricas y redes > Bluetooth > Dispositivos vinculados.**
2. Resalte el dispositivo que desea desconectar y presione la tecla programable central  **[Seleccionar]** > **Aceptar.**

### Desvincular un dispositivo Bluetooth

Puede hacer que su teléfono se olvide de la conexión de vinculación con otro dispositivo Bluetooth. Para volver a conectar con el otro dispositivo, debe ingresar o confirmar de nuevo la contraseña.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Conexiones inalámbricas y redes > Bluetooth > Dispositivos vinculados.**
2. Resalte el dispositivo que desea desvincular presione la tecla programable derecha  **[Editar]** y, a continuación, presione la tecla programable derecha  **[Olvidar].**



## Enviar y recibir información utilizando Bluetooth

Puede utilizar Bluetooth para transferir información entre su teléfono y otro dispositivo habilitado para Bluetooth, como un teléfono o una computadora portátil. La primera vez que transfiera información entre su teléfono y otro dispositivo, deberá ingresar o confirmar una contraseña de

seguridad. Después, su teléfono y el otro dispositivo estarán sincronizados y no necesitará intercambiar las contraseñas para transferir información con posterioridad.


### *Enviar información desde su teléfono a otro dispositivo*






Puede enviar los siguientes tipos de información, dependiendo del dispositivo al que realice el envío:

1. Establezca el dispositivo de recepción en modo visible. También necesita establecerlo en “Recibir transferencias” o “Recibir archivos”. Consulte la documentación del dispositivo para instrucciones sobre cómo recibir información vía Bluetooth.
2. En el teléfono, abra la aplicación que contiene la información o el archivo que desea enviar.
3. Siga los pasos para el tipo de elemento que desea enviar. Por ejemplo:
  - Foto (en Galería): Consulte [Enviar fotos y videos](#).
4. Si se le indica que active el Bluetooth, presione la tecla programable izquierda  **[Activar]**.
5. Resalte el nombre del dispositivo de recepción y presione la tecla programable central  **[Selec.]**.
6. Si se le indica, acepta la conexión en el dispositivo de recepción e ingrese la misma contraseña en su teléfono y en el otro dispositivo, o confirme la contraseña generada automáticamente.
7. En el dispositivo de recepción, acepte el archivo.

### *Recibir información de otro dispositivo*

Su teléfono puede recibir múltiples tipos de archivos con Bluetooth, incluso fotos, música o contactos.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Conexiones inalámbricas y redes > Bluetooth**.
2. Si el Bluetooth no está activado, seleccione **Bluetooth > Activar** para activar el Bluetooth.
3. Seleccione **Sincronizar dispositivo nuevo**. Mantenga esta pantalla abierta para hacer que su teléfono sea visible para los dispositivos no vinculados.

4. En el dispositivo de envío, envíe uno o más archivos a su teléfono. Consulte la documentación del dispositivo para instrucciones sobre cómo enviar información vía Bluetooth.
5. Si se le indica, ingrese la misma contraseña en el teléfono y en el dispositivo o, confirme la contraseña generada automáticamente.
6. Cuando su teléfono reciba una notificación de solicitud de transferencia de archivos, presione la tecla programable izquierda  **[Aceptar]**.
7. Cuando se haya transferido el archivo, se muestra la notificación de transferencia completada en la pantalla de notificaciones. Para acceder a la pantalla de notificaciones, presione la tecla Finalizar/Encender  y presione la tecla programable central  **[Menú] > Notificaciones**. Luego, resalte la notificación correspondiente, presione la tecla programable central  **[Ver]** y, a continuación, vuelva a presionar la tecla programable central  **[Aceptar]** o **[Abrir]** para abrir el archivo recibido.

## *Redes privadas virtuales (Virtual Private Networks, VPN)*

Desde su teléfono, puede agregar, configurar, y administrar redes privadas virtuales (VPN) que le permiten conectarse y acceder a recursos dentro de una red local protegida, tales como su red corporativa.


### *Preparar el teléfono para una conexión VPN*

Dependiendo del tipo de VPN está utilizando en el trabajo, es posible que requieran que ingrese sus credenciales de inicio de sesión o que instale certificados de seguridad antes de que pueda conectarse con la red local de su compañía. Puede obtener dicha información del administrador de la red.

Antes de que pueda iniciar una conexión VPN, su teléfono primero debe establecer una conexión de datos o de Wi-Fi.

### *Agregar una conexión VPN*

Acuda al menú de configuración Conexiones inalámbricas y redes para agregar la conexión VPN a su teléfono.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú] > Configuración y Herramientas > Configuración > Conexiones inalámbricas y redes > VPN**.

2. Presione la tecla programable derecha  **[Opciones]** > **Agregar perfil** e ingrese la información de la VPN que desea agregar.

**Nota:** Si se le solicita configurar un bloqueo de pantalla, siga las instrucciones en pantalla para configurarlo.

- La información puede incluir **Nombre, Tipo, Dirección del servidor, Encriptación de PPP (MPPE), Nombre de usuario, Contraseña**, etc.
- Establezca todas las opciones de acuerdo con los detalles de seguridad que obtuvo del administrador de la red.




3. Presione la tecla programable central  **[Guardar]**.

Entonces, la VPN se agrega a la sección VPN de la pantalla de configuración de la VPN.



## **Conectarse a o desconectarse de una VPN**

Una vez que haya establecido una conexión VPN, es sencillo conectarse a y desconectarse de una VPN.

### **Conectarse a una VPN**

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Conexiones inalámbricas y redes > VPN**.
2. En la sección de las VPN, resalte la VPN a la que desea conectarse y presione la tecla programable central  **[Selec.]**.
3. Cuando se le indique, ingrese sus credenciales de inicio de sesión y, a continuación, presione la tecla programable central  **[Conectar]**. Cuando está conectado, aparecerá un ícono de VPN conectada en la barra de estado.
4. Abra el navegador web para acceder a recursos tales como los sitios de la intranet que están en su red corporativa

### **Desconectarse de una VPN**

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Conexiones inalámbricas y redes > VPN**.
2. En la sección de las VPN, resalte la VPN de la que desea desconectarse y presione la tecla programable central  **[Desconectar]**.




## Navegador

El navegador web de su teléfono proporciona accesos a sitios web desde dondequiera que esté mediante conexiones de datos.

### Iniciar el navegador

Iniciar el navegador es tan simple como abrir el navegador en su teléfono:


- ▶ Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Navegador**. (Mostrará el menú del navegador.)

### Aprender a navegar en la Web

Una vez que conozca determinada información básica, navegar en los menús y sitios web durante una sesión de datos es sencillo.

#### Seleccionar

Para seleccionar elementos o enlaces de la pantalla:

- ▶ Use la tecla de navegación para resaltar un elemento y presione la tecla programable central .

Los enlaces, que aparecen como **texto subrayado**, le permiten visitar las páginas web, seleccionar funciones especiales e incluso realizar llamadas de teléfono.

#### Puntero

Cuando la función de puntero está disponible, un ícono de flecha aparecerá en la barra de estado.




Para mover el puntero en la pantalla:





- ▶ Presione la tecla de navegación arriba, abajo, izquierda o derecha.



Para seleccionar elementos o enlaces de la pantalla utilizando el puntero:

- ▶ Mueva la punta del puntero sobre un elemento seleccionable o un enlace, y presione la tecla programable central  **[Selec.]** o **[Aceptar]**.

Para desactivar el puntero:

- ▶ Mantenga presionada la tecla Numeral/Espacio  si no desea usar el puntero. Se desaparecerá el puntero desde la pantalla y el ícono de puntero en la barra de estado cambia de  a . Se puede activar de nuevo el puntero manteniendo presionada la tecla Numeral/Espacio .

**Nota:** Se puede cambiar el tamaño o la velocidad del puntero bajo el menú de la configuración del teléfono. Consulte [Puntero](#).

### *Ir a una página anterior*

Para volver a la página anterior:

- ▶ Presione la tecla Borrar/Atrás  en su teléfono. Repita el proceso para seguir volviendo por la historia de página Web de páginas visitados recientemente.










### *Salir*

Para salir del navegador:

- ▶ Presione la tecla programable derecha  [Opciones] > **Salir**.

### *Accesos directos del teclado*

Las teclas del teclado pueden utilizarse como acceso directo.


-  : Alejar
-  : Desplazar la página hacia arriba
-  : Acercar
-  : Disminuir el tamaño de la letra
-  : Buscar o escribir URL
-  : Aumentar el tamaño de la letra
-  : Pestaña anterior
-  : Desplazar la página hacia abajo
-  : Pestaña siguiente

- : Accesos directos del teclado

## Menú del navegador

El menú del navegador ofrece opciones adicionales para expandir su uso de la Web en el teléfono.

### Abrir las opciones del navegador:

- ▶ En cualquier página web abierta, presione la tecla programable derecha  [Opciones].

Las opciones disponibles dentro del menú del navegador pueden incluir:

- **Marcadores/Historial** para acceder a y administrar sus marcadores e historial.
- **Página principal** para volver a la página principal.
- **Buscar o escribir URL** para iniciar una búsqueda en la Web o abrir una página específica al ingresar una dirección URL.
- **Guardar en marcadores** para agregar la página que está viendo actualmente a marcadores.
- **Enviar** para enviar la URL a **Correo, Mensaje, Bloc de notas o Bluetooth**.
- **Funcion.página** para visualizar las opciones relacionadas a la página que está viendo actualmente, tales como **Buscar en la pág.**, **Acer.im/ Alej.im.**, **Guardar imág.**, entre otros.
- **Actualizar** para volver a cargar la página web actual.
- **Siguiente** para volver a una página vista anteriormente.
- **Descargas** para ver una lista de los datos descargados.
- **Config.** para modificar su configuración web.
- **Acc.direct.tecl.** para ver la lista de los accesos directos del teclado.
- **Salir** para cerrar el navegador.



## Módem inalámbrico

Puede compartir la conexión de Internet de su teléfono con otros dispositivos vía un cable USB o conexión Bluetooth.

**Nota:** El uso de este servicio requiere una suscripción. Siga las instrucciones en pantalla para suscribirse a este servicio.



## Módem inalámbrico USB

Puede utilizar el teléfono como módem inalámbrico (anclaje a red) conectándolo a la computadora mediante un cable USB para compartir la conexión de Internet de su teléfono con la computadora.

1. Conecte una computadora a su teléfono usando el cable USB suministrado.
2. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Conexiones inalámbricas y redes > Anclaje a red y Hotspot móvil > Anclaje a red USB.**
3. Resalte **Activar** y presione la tecla programable central  **[Fijar]**.
4. Siga las instrucciones en pantalla.

## Módem inalámbrico vía Bluetooth

Puede compartir la conexión de Internet de su teléfono con dispositivos que cuenten con conexión Bluetooth.



1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Conexiones inalámbricas y redes > Anclaje a red y Hotspot móvil > Anclaje a red Bluetooth.**
2. Resalte **Activar** y presione la tecla programable central  **[Fijar]**.
3. Sincronice su teléfono con el dispositivo Bluetooth. Si los mismos ya se encuentran sincronizados, establezca la conexión. Consulte [Vincular \(Conectar con otros dispositivos\)](#) para obtener más detalles.


## Zona de conexión móvil

La Zona de conexión móvil le permite convertir su teléfono en una zona de conexión Wi-Fi. Esta característica funciona mejor cuando se usa con los servicios de datos 4G LTE.

### Activar la Zona de conexión móvil

**Nota:** El uso de este servicio requiere una suscripción. Siga las instrucciones en pantalla para suscribirse a este servicio.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Conexiones inalámbricas y redes > Anclaje a red y Hotspot móvil > Zona de conexión móvil > Zona de conexión móvil.**
2. Resalte **Activar** y presione la tecla programable central  **[Fijar]**.

- Si el acceso a datos móviles de su teléfono no está activado, se le pedirá que lo active. Siga las instrucciones en pantalla.
  - La primera vez que lo active, se le pedirá que configure la Zona de conexión móvil.
3. Siga las instrucciones en pantalla.
- Si es necesario, cambie el nombre, contraseña o seguridad.
  - Confirme que el ícono de Zona de conexión móvil activa  aparece en la parte superior de la pantalla.

# Cámara y videocámara

---


Utilice la cámara o la videocámara para tomar fotos, grabar videos y compartirlos. Su teléfono viene con una cámara de 5,0 megapíxeles con función de enfoque automático.

**Nota:** La función de Cámara no está disponible en todos los modelos.

## Tomar fotos y Grabar videos

Tomar fotos con la cámara integrada en el teléfono es tan simple como elegir un sujeto, apuntar y presionar una tecla. Además, puede grabar, ver y enviar videos a sus amigos y familiares con la cámara de video integrada a su teléfono. Grabar un video es tan fácil como tomar una foto.

### Tomar una foto

1. Abra el teléfono y presione la tecla Cámara/Altavoz  para activar el modo de cámara.

– o –


Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Multimedia > Cámara.**

2. Utilice la pantalla principal para programar su toma.
  - Zoom cerca o lejos por presión de tecla de navegación arriba y abajo.
  - Para cambiar la configuración de la cámara, presione la tecla programable derecha  **[Config.]**. Consulte [Configuración de la cámara](#).
3. Presione la tecla programable central  **[Tomar]** para tomar una foto. La foto se guardará automáticamente en el área de almacenamiento seleccionada. Consulte [Configuración de la cámara](#).
4. Presione la tecla Cámara/Altavoz  para acceder a la aplicación de Galería.
5. Para regresar a la Cámara, presione la tecla Borrar/Atrás  **CLR** .

### Grabar un video

1. Abra el teléfono y presione la tecla Cámara/Altavoz  para activar el modo de cámara.


– 0 –

Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Multimedia > Cámara.**

2. Utilice la pantalla principal para programar su toma.
  - Zoom cerca o lejos por presión de tecla de navegación arriba y abajo.
  - Para cambiar la configuración de la cámara, presione la tecla programable derecha  **[Config.]**. Consulte [Configuración de la cámara](#).
3. Presione la tecla programable izquierda  **[Grabar]** para comenzar a grabar.
4. Presione la tecla programable central  **[Detener]** para detener la grabación. El video se guardará automáticamente en el área de almacenamiento seleccionada. Consulte [Configuración de la cámara](#).
5. Presione la tecla Cámara/Altavoz  para acceder a la aplicación de Galería.
6. Para regresar al Video, presione la tecla Borrar/Atrás .


## *Configuración de la cámara*

Puede cambiar la configuración de su cámara.

1. Abra el teléfono y presione la tecla Cámara/Altavoz  para activar el modo de cámara.

– 0 –

Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Multimedia > Cámara.**

2. Presione la tecla programable derecha  **[Config.]**.
3. Las siguientes opciones están disponibles:
  - **Tamaño de cámara** para elegir el tamaño de foto. Seleccione entre **Alta (5 megapíxeles)**, **Normal (2 megapíxeles)** o **Baja (0.1 megapíxel)**.
  - **Tamaño de video** para elegir el tamaño de video. Seleccione entre **Alta (720p)**, **Normal (480P)** o **Baja (240P)**.

- **Flash/Luz** para elegir una opción de flash. Seleccione entre **Desactivar**, **Auto (sólo cámara)** o **Activar**.
- **Auto-temporizador** para activar el temporizador de la cámara. Seleccione entre **Desactivar**, **5 segundos** o **10 segundos**.
- **Enfoque** para elegir un modo de enfoque. Seleccione **AF continuo** o **Infinito**.
- **Vista previa automática** para seleccionar si la imagen se muestra o no para revisión después de tomarla. Seleccione **Desactivar** o **Activar**.
- **Sonido del obturador** para **Desactivar** o **Activar** el sonido del obturador.
- **Almacenamiento** para seleccionar dónde guardar las fotos y videos. Seleccione **Teléfono** o **Tarjeta SD** (solo está disponible cuando la tarjeta microSD está insertada en su teléfono).

## Ver fotos y videos usando Galería


Al utilizar la aplicación Galería, puede ver fotos y videos tomados con la cámara del teléfono, descargados o copiados en la tarjeta microSD o en la memoria interna del teléfono.

**Nota:** Algunas funciones no están disponibles en todos los modelos.

Para las fotos almacenadas en su tarjeta microSD o en la memoria del teléfono, puede realizar ediciones básicas como recortar. Además, podrá fácilmente asignar una foto como una imagen de su contacto o como un papel tapiz, y compartir fotos y videos con sus amigos.

### Abrir o cerrar Galería

#### Abrir la aplicación Galería

- ▶ Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Multimedia > Galería**.

– o –

Desde la pantalla de cámara, presione la tecla Cámara/Altavoz .


#### Cerrar aplicación Galería

- ▶ En la pantalla de Galería, presione la tecla Finalizar/Encender .

## Ver fotos y videos






Puede desplazarse por las fotos y videos en la vista de cuadrícula usando la tecla de navegación.



1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Multimedia > Galería.**


– 0 –

Desde la pantalla de cámara, presione la tecla Cámara/Altavoz .

2. Se muestra una lista de miniaturas. Desplace el marco azul usando la tecla de navegación izquierda, derecha, arriba o abajo para resaltar una imagen. Presione la tecla programable central  **[Ver]** para seleccionar.
  - Para reproducir un video, presione la tecla programable central  **[Reproducir]** y presione la tecla programable central  **[Pausa]** para pausar el video. Presione la tecla de navegación izquierda para rebobinar o la derecha para adelantar el video.
3. Mientras ve una foto o un video, las siguientes opciones están disponibles:
  - Presione la tecla programable izquierda  **[Guía]** para ver la lista de las funciones disponibles de teclas tales como **Rotar**, **Pant.compl.** (Pantalla completa), **Alej.im.** (Alejar imagen), **Acer. im** (Acercar imagen), etc.
  - Presione la tecla programable derecha  **[Opciones]** para acceder al menú de opciones. Consulte [Menú de opciones de Galería.](#)


## *Menú de opciones de Galería*







En la pantalla de Galería varias opciones están disponibles.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Multimedia > Galería.**



– 0 –

Desde la pantalla de cámara, presione la tecla Cámara/Altavoz .

2. Presione la tecla programable derecha  **[Opciones]** para acceder a las siguientes opciones:
  - **Enviar** para compartir las imágenes seleccionadas mediante **Bluetooth**, **Correo** o **Mensaje**. Consulte [Compartir fotos y videos.](#)
  - **Establecer como** para asignar la foto seleccionada actualmente como una foto de contacto o un papel tapiz.

- **Eliminar** para eliminar las imágenes seleccionadas. Seleccione **Eliminar uno** o **Eliminar múltiple**.
  - **Eliminar uno** para eliminar la imagen seleccionada actualmente. Confirme la eliminación presionando la tecla programable izquierda  **[Sí]**.
  - **Eliminar múltiple** para seleccionar múltiples imágenes. Desplace el marco azul usando la tecla de navegación izquierda, derecha, arriba o abajo para resaltar la imagen que desea eliminar y presione la tecla programable central  **[Selec.]**. Al terminar de seleccionar, presione la tecla programable izquierda  **[Eliminar] > Sí**.
- **Recortando** para recortar la foto seleccionada (solo disponible para fotos). Puede ajustar el tamaño del corte presionando la tecla programable izquierda  **[Alej.im.]** o la tecla programable derecha  **[Acer.im.]**. Presione la tecla programable central  **[Hecho]** cuando haya finalizado.
- **Detalles** para ver información detallada sobre la imagen seleccionada, como el nombre, el tamaño o la fecha del archivo, etc.

– o –


Resalte un video y presione la tecla programable central  **[Ver]**. Presione la tecla programable derecha  **[Opciones] > Subtítulos** para añadir subtítulos al video o administrarlos.

## Compartir fotos y videos

La aplicación Galería le permite enviar fotos y videos utilizando mensajes de correo electrónico o multimedia. También puede enviarlos a otro teléfono o su computadora utilizando Bluetooth. A continuación, puede ver algunos ejemplos de cómo compartir sus fotos y videos.




### Enviar fotos y videos


Puede enviar sus fotos, videos, o ambos utilizando las aplicaciones Bluetooth, Correo o Mensaje.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú] > Multimedia > Galería**.

– o –

Desde la pantalla de cámara, presione la tecla Cámara/Altavoz  .

2. Presione la tecla programable derecha  [Opciones] > **Enviar**.
3. Seleccione **Enviar uno** o **Enviar múltiple**.
  - **Enviar uno** para enviar solo la imagen seleccionada actualmente.
  - **Enviar múltiple** para seleccionar múltiples imágenes. Desplace el marco azul usando la tecla de navegación izquierda, derecha, arriba o abajo para resaltar la imagen que desea enviar y presione la tecla programable central  [Selec.]. Al terminar de seleccionar, presione la tecla programable izquierda  [Enviar].
4. Seleccione **Bluetooth**, **Correo** o **Mensaje**.
5. Si ha seleccionado Bluetooth, se le pedirá que active Bluetooth en su teléfono y que conecte su teléfono al dispositivo de recepción Bluetooth para que se puedan enviar los archivos.

– o –
6. Si ha seleccionado Correo o Mensaje, escriba uno o más destinatarios y redacte el mensaje. Luego, presione la tecla programable central  [Enviar].








# Herramientas útiles

---

Aprenda a usar muchas funciones del teléfono que aumentan la productividad.

## Calculadora

Su teléfono dispone de una conveniente calculadora que le permite realizar ecuaciones matemáticas básicas.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Herramientas generales > Calculadora.**
2. Presione las teclas numéricas para escribir los números.
  - Presione la tecla de navegación correspondiente para una opción aritmética (**+** **-** **x** **÷**).
  - Presione la tecla Asterisco/Mayúsculas  para escribir un punto decimal.
  - Presione la tecla Numeral/Espacio  para cambiar el signo de un número a negativo.
  - Presione la tecla Borrar/Atrás  para eliminar un carácter individual.
  - Presione la tecla programable izquierda  **[BT]** para eliminar todos los números y/o signos.
  - Presione la tecla programable derecha  **[%]** para escribir el signo de porcentaje.
3. Presione la tecla programable central  **[=]** para ver el total.





## Calendario

Use Calendario para crear y administrar eventos, reuniones y citas. Su calendario le ayuda a organizar su tiempo y le recuerda sus eventos importantes.

### Agregar un evento al calendario


Agregue eventos a su calendario directamente desde la aplicación Calendario.

## Agregar un evento

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Herramientas generales > Calendario.**
2. En cualquier vista del Calendario, presione la tecla programable derecha  **[Opciones]** > **Evento.**
3. Resalte un campo de configuración que desea ingresar, tales como el nombre, la fecha y hora de inicio/finalización, la ubicación del evento, etc., presione la tecla programable izquierda  **[Fijar]** y, a continuación, ingrese los detalles según sea necesario.
4. Cuando haya finalizado, presione la tecla programable central  **[Guardar].**

## Alertas de evento del calendario





Cuando su teléfono está encendido y tiene una alarma de evento programada, su teléfono le alerta. Su teléfono tiene varias formas de alertarle de eventos programados:



- Reproduciendo el tono de llamada o el tipo de vibración asignado.
- Mostrando el ícono del evento  en la barra de estado.
- Mostrando la pantalla de notificación.

## Recordatorios de evento


Si configuró al menos un recordatorio para un evento, el ícono de próximo evento aparecerá en el área de notificaciones de la barra de estado para recordárselo.

Para ver, descartar o posponer el recordatorio:

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Notificaciones.**
2. Resalte el nombre del evento en la pantalla de notificaciones, presione la tecla programable central  **[Ver]** y, a continuación, seleccione las siguientes opciones.
  - Presione la tecla programable izquierda  **[Descartar]** para descartar el recordatorio.
  - Presione la tecla programable central  **[Selec.]** para acceder la pantalla de detalles del evento.

- Presione la tecla programable derecha  **[Opciones]** para mostrar las opciones de las notificaciones de calendario.
  - Seleccione **Posponer** para posponer el recordatorio del evento durante el tiempo configurado, o seleccione **Establecer el intervalo de repetición** para configurar el intervalo de repetición.
- Presione la tecla Borrar/Atrás  para mantener el recordatorio en estado pendiente en la pantalla de notificaciones.





Para establecer la configuración del recordatorio:


- ▶ En cualquier vista del Calendario, presione la tecla programable derecha  **[Opciones] > Configuración > Configuración general > Notificaciones > Notificación o Tiempo predeterm. de recordatorio.**

## Ver eventos del calendario



Puede ver el Calendario en las vistas día, semana, mes, agenda.

Para acceder la pantalla de detalles del evento:

- En las vistas **Agenda** y **Día**, resalte el evento del calendario que desea ver y presione la tecla programable central  **[Ver]**.
- En las vistas **Semana** y **Mes**, resalte la fecha en la que ocurre el evento del calendario y presione la tecla programable central  **[Selec.]** para abrir la vista **Día**. Luego, resalte el evento del calendario que desea ver y presione la tecla programable central  **[Ver]**.
  - Para cambiar la vista de calendario, presione la tecla programable izquierda  **[Modo]**. Cada vez que presiona la tecla, aparecerá las vistas **Semana**, **Mes** y **Agenda** alternativamente.

**Nota:** Puede acceder algunas opciones útiles tales como **Ir a Hoy** o **Buscar evento** presionando la tecla programable derecha  **[Opciones]**.

## Editar eventos del calendario





1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú] > Configuración y Herramientas > Herramientas generales > Calendario.**
2. Abra los detalles de un evento del calendario y presione la tecla programable derecha  **[Opciones]**.

3. Las siguientes opciones están disponibles:
  - **Editar** para editar el evento.
    - Si el evento es un evento recurrente, seleccione **Solo este evento**, **Este y futuros eventos** o **Todos los eventos**. Las opciones disponibles pueden variar.
  - **Eliminar** para eliminar el evento.
    - Si el evento es un evento recurrente, seleccione **Sólo este evento**, **Este y futuros eventos** o **Todos los eventos**. Las opciones disponibles pueden variar.
  - **Enviar por correo** o **Enviar por Bluetooth** para compartir el evento.



## Alarma


El teléfono incluye una alarma integrada que ofrece diferentes funciones de alarma.

### Establecer una alarma



1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Herramientas generales > Alarma.**
2. Resalte una alarma y presione la tecla programable central  **[Editar]**.
3. Desplácese hasta el campo de información que desea ingresar.
4. Resalte un campo de configuración que desea ingresar, tales como activar o desactivar alarma, la hora, la repetición, etc., presione la tecla programable izquierda  **[Config.]** y, a continuación, ingrese los detalles según sea necesario.
5. Cuando haya finalizado, presione la tecla programable central  **[Guardar]** para guardar su configuración.

### Opciones de alarma

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Herramientas generales > Alarma.**
2. Resalte una alarma y presione la tecla programable derecha  **[Opciones]**.
3. Las siguientes opciones están disponibles:
  - **Activar/Desactivar** para activar o desactivar la alarma resaltada.
  - **Eliminar** para eliminar la alarma resaltada.
  - **Eliminar todos** para eliminar todas las alarmas.

**Nota:** Presione la tecla programable izquierda  **[Nuevo alarma]** para agregar una nueva alarma.

## Teléfono a la hora de la alarma

- A la hora de la alarma establecida, el teléfono le avisa con el tono, con la vibración o con la luz.
- Parar la alarma:
  - Presione la tecla programable izquierda  **[Descartar]** para descartarla.
  - Presione la tecla programable derecha  **[Posponer]** para posponer la alarma durante el tiempo fijado.


## Temporizador

Esta función le permite usar el teléfono como un temporizador para alertarle cuando pasa el período especificado.


### Establecer un temporizador

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Herramientas generales > Temporiz.**
2. Resalte un temporizador y presione a tecla programable derecha  **[Opciones]** > **Editar temporizador.**
3. Edite el tiempo y presione la tecla programable central  **[Fijar]**.
4. Presione la tecla programable central  **[Iniciar]** para iniciar el temporizador.
  - Presione la tecla programable central  **[Detener]** para pausar el temporizador.
  - Presione la tecla programable izquierda  **[Finalizar]** para inicializar el temporizador.
  - Presione la tecla programable central  **[Descartar]** para descartar la alarma cuando haya transcurrido el tiempo establecido.

### Opciones de temporizador







1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Herramientas generales > Temporiz.**



2. Presione la tecla programable derecha  [Opciones].
3. Las siguientes opciones están disponibles:
  - **Agregar** para agregar un temporizador.
  - **Editar temporizador** para editar el temporizador resaltado.
  - **Eliminar** para eliminar el temporizador resaltado.





## Cronómetro


Puede registrar los tiempos transcurridos o de vuelta con el cronómetro integrado.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  [Menú] > **Configuración y Herramientas > Herramientas generales > Cronómetro.**
2. Presione la tecla programable izquierda  [Modo] para seleccionar tiempo transcurrido (LAPSO) o de vuelta (VUELTA).
3. Presione la tecla programable central  [Comenzar] para iniciar el cronómetro.
4. Presione la tecla programable izquierda  [Entre/Vuelta] para registrar el tiempo.
5. Presione la tecla programable central  [Detener] para detener el tiempo.
6. Presione la tecla programable derecha  [Restab.] para restablecer el cronómetro a cero.

## Reloj mundial

Puede agregar la hora de cualquier parte del mundo en la pantalla Reloj mundial.


1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  [Menú] > **Configuración y Herramientas > Herramientas generales > Reloj mundial.**
2. Presione la tecla programable central  [Agregar].
3. Resalte las ciudades que desea y presione la tecla programable central  [Seleccionar].
4. Presione la tecla programable izquierda  [Hecho] cuando haya finalizado.

**Nota:** Presione la tecla programable izquierda  **[DSTac.]** o **[DSTdes.]** para cambiar entre hora de verano y hora estándar (si corresponde).

## *Bloc de notas*


El teléfono ofrece un sencillo bloc de notas para ayudarle a almacenar sus apuntes.

### *Escribir una nota*



1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Herramientas generales > Bloc de notas.**
2. Ingrese una nota si no hay ninguna nota guardada.

– o –

Presione la tecla programable derecha  **[Opciones]** > **Agregar** e ingrese una nota.

3. Presione la tecla programable central  **[Guardar]**.



### *Ver o editar una nota*

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Herramientas generales > Bloc de notas.**
2. Resalte una nota y presione la tecla programable central  **[Ver]**.

– o –

Resalte una nota y presione la tecla programable izquierda  **[Editar]**.

### *Opciones de bloc de notas*

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Herramientas generales > Bloc de notas.**
2. Presione la tecla programable derecha  **[Opciones]**.
3. Las siguientes opciones están disponibles:
  - **Agregar** para agregar una nota.
  - **Eliminar** para eliminar la nota seleccionada.
  - **Enviar por Correo, Enviar por Bluetooth, o Enviar por Mensaje** para compartir la nota seleccionada.



- **Buscar** para buscar una nota.
- **Cuenta** para elegir una cuenta para guardar notas.

## Linterna

El teléfono está equipado con una linterna LED.

**Advertencia:** No apunte la linterna LED hacia los ojos de otras personas, ya que podría poner en peligro su vista y provocar un accidente.

Para activar o desactivar la linterna LED:



1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Herramientas generales > Linterna**. La linterna LED se enciende.
2. Presione la tecla programable central  **[Desactivar]** para apagar la linterna LED.





**Nota:** No se puede utilizar la linterna LED en determinadas situaciones, por ejemplo, cuando la batería es muy baja.

## Radio FM

Puede escuchar la emisión de radio a través de la función Radio FM de su teléfono.



**Nota:** Conecte un auricular (se vende separadamente) al conector para auriculares antes de encender la radio. Funcionará como una antena.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Herramientas generales > Radio FM**. La radio FM se encenderá y el ícono de radio aparecerá en la barra de estado.
  - Si se muestra una pantalla de información, seleccione **No volver a mostrar** o **Cerrar esta pantalla**.
2. Mientras está encendida la radio FM, las siguientes opciones están disponibles:
  - Presione la tecla de navegación arriba o abajo para cambiar el volumen.
  - Presione la tecla de navegación izquierda o derecha para sintonizar la radio.
  - Mantenga presionada la tecla de navegación izquierda o derecha para iniciar el modo de sintonización automática.
  - Presione la tecla Finalizar/Encender  para reproducirla en segundo plano.

- Presione la tecla Borrar/Atrás  para finalizar la aplicación radio.
- Presione la tecla programable central  **[Altavoz]** o **[Auricular]** para cambiar el método de salida.
- Presione la tecla programable izquierda  **[Favoritos]** para abrir la lista de favoritos.
- Presione la tecla programable derecha  **[Opciones]** para acceder al menú de opciones.

## Modo Eco

El Modo Eco le permite ahorrar la batería en el uso de su teléfono.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Herramientas generales > Modo Eco.**
2. Seleccione **Activar**, **Activado automático (Nivel de batería)**, **Activado automático (Temporizador)** o **Desactivar**.
  - Presione la tecla programable derecha  **[Opciones]** para acceder al menú de opciones.

**Nota:** Si selecciona **Activado automático**, verifique la configuración actual del nivel de batería o del temporizador a través del menú de opciones y edítela si es necesario.

## Comandos de voz

Utilice el software de Comandos de voz integrado en el teléfono para marcar un número de teléfono o para iniciar las funciones del teléfono. Lo único que debe hacer es hablar al teléfono, y el sistema reconocerá su voz y completará las tareas por sí mismo.

### Activar los Comandos de voz


- ▶ Desde la pantalla de espera, presione la tecla Comandos de voz .

El teléfono indica que diga el nombre del comando que desea utilizar. Para completar su tarea simplemente siga las indicaciones de voz.


**Consejo:** Utilice los Comandos de voz en un ambiente silencioso para que pueda reconocer sus comandos con precisión.

Entre los Comandos de voz disponibles, se incluyen:


- **Llamar** <Nombre o #> para llamar a una entrada en la lista de contactos o un número de teléfono hablado. Para obtener más detalles, consulte [Hacer una llamada de voz utilizando los Comandos de voz](#).
- **Enviar texto** <Nombre o #> para enviar un mensaje a una entrada en la lista de contactos o un número de teléfono hablado. Para obtener más detalles, consulte [Enviar un mensaje utilizando los Comandos de voz](#).
- **Búsqueda** <Nombre> para ver la pantalla de detalles de una entrada en la lista de contactos. Para obtener más detalles, consulte [Mostrar la información de entrada de un contacto utilizando los Comandos de voz](#).
- **Verificar** <Opción> para verificar el estado del teléfono. Para obtener más detalles, consulte [Comprobar el estado del teléfono utilizando los Comandos de voz](#).
- **Iniciar** <Menú> para ir directamente a elementos del menú o aplicaciones. Para obtener más detalles, consulte [Abrir menús utilizando los Comandos de voz](#).

**Consejo:** Durante el funcionamiento de los Comandos de Voz, presione la tecla programable izquierda  **[Ayuda]** para obtener instrucciones sobre el uso de esta característica.


## ***Hacer una llamada de voz utilizando los Comandos de voz***

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla Comandos de voz .
2. Cuando escuche “Diga un comando”, diga “**Llamar**”.
3. Cuando escuche “Diga un nombre o un número”, diga un nombre o un número.
4. Cuando escuche “¿Qué ubicación?”, diga un tipo de número (por ejemplo, “móvil”).
5. Cuando escuche “¿Dijo ‘Llamar a...?’” seguido por el nombre o el número, diga “Sí” para confirmar. Diga “No” para cambiar la selección o volver a intentar.

## ***Enviar un mensaje utilizando los Comandos de voz***


1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla Comandos de voz .
2. Cuando escuche “Diga un comando”, diga “**Enviar texto**” o “**Enviar mensaje**”.
3. Cuando escuche “Diga un nombre o un número”, diga un nombre o un número.
4. Cuando escuche “¿Qué ubicación?”, diga un tipo de número (por ejemplo, “móvil”). El teléfono muestra la pantalla de entrada de texto. Para obtener información sobre cómo redactar un mensaje, consulte [Enviar un mensaje](#).

## Mostrar la información de entrada de un contacto utilizando los Comandos de voz

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla Comandos de voz .
2. Cuando escuche “Diga un comando”, diga “**Búsqueda**”.
3. Cuando escuche “Diga un nombre”, diga el nombre de un contacto. El teléfono muestra la pantalla de detalles para la entrada de ese contacto.


## Comprobar el estado del teléfono utilizando los Comandos de voz

Puede utilizar los Comandos de voz para obtener información sobre su teléfono, tales como **Hora**, **Potencia de la señal**, **Batería** o **Volumen**.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla Comandos de voz .
2. Cuando escuche “Diga un comando”, diga “**Verificar**”.
3. Cuando escuche “¿Qué elemento de estado?”, diga un comando.

## Abrir menús utilizando los Comandos de voz

Puede ir directamente a muchos elementos de menú o aplicaciones si dice “Iniciar” seguido de una opción de menú.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla Comandos de voz .
2. Cuando escuche “Diga un comando”, diga “**Iniciar**”.
3. Cuando escuche “¿Qué acceso directo?”, diga el nombre de una aplicación (por ejemplo, “Historial de llamadas”).
4. El teléfono abre el menú seleccionado.

**Consejo:** Diga “**Más opciones**” para mostrar más nombres de aplicaciones.

## Configuración de los Comandos de voz

Establezca la configuración de reconocimiento de habla automática.

Para cambiar la confirmación de los Comandos de voz:

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla Comandos de voz .
2. Presione la tecla programable derecha  **[Configuración]** > **Configuración**.

3. Resalte una opción y presione la tecla programable central  [Fijar].

- **Confirmar siempre** para pedir confirmación siempre.
- **No confirmar nunca** para no pedir confirmación nunca.

Para cambiar la región de llamada de los Comandos de voz:

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla Comandos de voz .

2. Presione la tecla programable derecha  [Configuración] > **Región de llamada**.

3. Resalte una opción y presione la tecla programable central  [Fijar].

- **América del Norte** para reconocer únicamente los números válidos en América del Norte.
- **Otra** para reconocer todos los números, independientemente de la ubicación.


## *Tarjeta microSD*

Una tarjeta microSD es un accesorio opcional que le permite almacenar imágenes, videos, música, documentos y datos de voz en su teléfono. Su teléfono es compatible con una tarjeta microSD de hasta 512 GB.


**Nota:** La tarjeta microSD puede dañarse fácilmente por operaciones inadecuadas. Tenga cuidado cuando la inserte, retire o manipule.

**Nota:** Asegúrese de que la batería esté completamente cargada antes de utilizar la tarjeta microSD. Los datos podrían dañarse o volverse inutilizables si la batería se agota durante el uso de la tarjeta microSD.

## *Ver la memoria en tarjeta microSD*




► Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  [Menú] > **Configuración y Herramientas** > **Configuración** > **Configuración del teléfono** > **Almacenamiento**. Se puede ver la información de almacenamiento debajo de **Tarjeta SD**.

## *Desmontar la tarjeta microSD*

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  [Menú] > **Configuración y Herramientas** > **Configuración** > **Configuración del teléfono** > **Almacenamiento**.




2. Resalte **Tarjeta SD** y presione la tecla programable derecha  [Desmontar].

## Formatear la tarjeta microSD

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Configuración del teléfono > Almacenamiento.**
2. Resalte **Tarjeta SD** y presione la tecla programable izquierda  **[Borrar]**.
3. Lea la limitación de responsabilidad y presione la tecla programable izquierda  **[Sí]**.

**¡PRECAUCIÓN!** El procedimiento de formateo elimina todos los datos en la tarjeta microSD. Luego de este procedimiento los archivos NO pueden ser recuperados. Para evitar la pérdida de los datos importantes, revise los contenidos antes de formatear la tarjeta.

## Utilizar la tarjeta microSD del teléfono como un dispositivo de medios

1. Conecte su teléfono a su computadora usando el cable USB suministrado.
2. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Notificaciones.**
3. Resalte la notificación de **Modo USB** y presione la tecla programable central  **[Ver]**.
4. Seleccione **Dispositivo multimedia (MTP)** y presione la tecla programable central  **[Fijar]**. Consulte [Modo USB](#).
5. En su computadora, el teléfono conectado se reconocerá como un dispositivo portátil de medios. Navegue hasta el dispositivo y seleccione **Tarjeta SD**.
6. Administre los datos como quiera, desmonte el teléfono conectado como indica el sistema operativo de su computadora para retirarlo de forma segura y desconecte el teléfono de la computadora.




# Herramientas comerciales

---

Su teléfono viene implementado algunas funciones claves para su negocio.

Para acceder los siguientes menús:

- ▶ Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  [Menú] > **Configuración y Herramientas > Herramientas comerciales.**








## Device Control

Device Control es una característica creada con intención de apoyar procesos de negocio especializados al permitirle que restrinja funcionamientos específicos. Aproveche esta característica si desea deshabilitar ciertas funciones.

**Nota:** Todos los ajustes incluyendo la política de Device Control se eliminarán cuando el dispositivo se restablezca a la configuración de fábrica. Si necesita un Device Control más avanzado o su personalización para sus dispositivos, visite [Kyocera Business Select](https://kyoceramobile.com/business/business-select/). (<https://kyoceramobile.com/business/business-select/>)


## Activar el modo Device Control


Debe seguir el siguiente procedimiento al inicio de la configuración de teléfono para poder usar la característica de Device Control después de completar la configuración.





1. Cuando inicia el Asistente de configuración, presione rápidamente    en la pantalla de la selección de idioma.  
   en la pantalla de la selección de idioma.
  - Si ya ha establecido su teléfono de manera normal, restablezca el teléfono con el menú de **Restablecer dispositivo** bajo **Configuración del teléfono** para volver a hacer el proceso de configuración inicial. Consulte [Restablecer el teléfono y su contenido](#).
2. Lea la información y presione la tecla programable izquierda  [Yes].
3. Siga las instrucciones en pantalla y complete los pasos de Asistente de configuración.


## Configurar Device Control

Se puede restringir algunas funciones tales como Wi-Fi, Bluetooth, llamadas salientes, etc.

1. Desde la pantalla de Herramientas comerciales, seleccione **Device Control**.
2. Ingrese la contraseña y presione la tecla programable central  [Acceso].

**Nota:** La contraseña predeterminada para la función de Device Control, es **000000**. Para cambiar, presione la tecla programable derecha  **[Opciones]** > **Cambiar contraseña**.

3. Seleccione la función que desea controlar, resalte un menú y presione la tecla programable central  **[Editar]**.
4. Resalte **Activar** y presione la tecla programable central  **[Fijar]**.
5. Presione la tecla programable izquierda  **[Hecho]**. Se mostrará la pantalla de revisión.
6. Presione la tecla programable izquierda  **[Sí]** para activar la política de Device Control que ha establecido.

**Consejo:** Se puede copiar su política de Device Control al otro dispositivo utilizando las funciones del código QR y de Wi-Fi. Presione la tecla programable derecha  **[Opciones]** > **Exportar política** (dispositivo emisor) o **Importar política** (dispositivo receptor). Para usar esta función hace falta que esté disponible una conexión Wi-Fi.

## *Equipo para vehículo encendido y apagado*

Esta característica puede ser útil para los que usan la función PTT durante la circulación, tales como los conductores de autobús y camión. Se requiere un compatible equipo de manos libres para vehículo.

**Nota:** El equipo de manos libres para vehículo se vende por separado.

1. Desde la pantalla de Herramientas comerciales, seleccione **Equipo para vehículo encendido/apagado**.
2. Las siguientes opciones están disponibles:
  - **Solo encendido:** El teléfono se encenderá automáticamente cuando usted encienda el encendido de su vehículo. El teléfono debe ser apagado manualmente.
  - **Encendido y apagado:** El teléfono se encenderá y se apagará automáticamente cuando usted encienda o apague el encendido de su vehículo.
  - **Desactivar:** El teléfono debe ser encendido y apagado manualmente.

**Nota:** Esta característica funciona solo con equipos para vehículo que se conectan con los contactos de carga del teléfono y no soporta equipos diseñados para conectar con el teléfono de forma inalámbrica o a través del puerto de USB de tipo C.

# Configuración



---


Los siguientes temas proporcionan una descripción general de los elementos que se pueden cambiar utilizando los menús **Configuración** del teléfono.

## Conexiones inalámbricas y redes

### Modo avión

El modo avión le permite usar muchas de las funciones de su teléfono, como juegos y notas de voz, cuando está en un avión o en cualquier otra área donde está prohibido realizar o recibir llamadas o datos. Cuando su teléfono está en el modo avión, no se puede hacer/enviar o recibir llamadas ni mensajes o tener acceso a información en línea.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Conexiones inalámbricas y redes > Modo avión.**
2. Resalte **Activar** o **Desactivar** y presione la tecla programable central  **[Fijar]** para activar o desactivar el modo avión.

En el modo avión, en la barra de estado se mostrará el ícono de modo avión .

### Configuración de Wi-Fi

Para obtener más información sobre la configuración del Wi-Fi de su teléfono, consulte [Wi-Fi](#).

### Configuración de Bluetooth

Para obtener más información sobre la configuración Bluetooth de su teléfono, consulte [Bluetooth](#).

### Configuración de Anclaje a red

Para obtener más información sobre la configuración del Módem inalámbrico de su teléfono, consulte [Módem inalámbrico](#).

### Configuración de Zona de conexión móvil


Para obtener más información sobre la configuración de la Zona de conexión móvil de su teléfono, consulte [Zona de conexión móvil](#).

### Configuraciones de la VPN

Para obtener más información sobre la configuración de las VPN de su teléfono, consulte [Redes privadas virtuales \(Virtual Private Networks, VPN\)](#).

## Configuración de las redes móviles

Este menú te permite configurar los ajustes relacionados a servicios de datos móviles.

- ▶ Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  [Menú] > **Configuración y Herramientas > Configuración > Conexiones inalámbricas y redes > Redes móviles.**

Las siguientes opciones de configuración están disponibles.

### Acceso a datos móviles

Utilice el menú de configuración para activar o desactivar el acceso a datos móviles de su teléfono.

### Uso de datos

El menú de Uso de datos le permite ver y administrar el uso de datos de su teléfono.

**Advertencia:** El uso que se muestra es medido por su teléfono. La contabilización del uso de datos que realiza su operadora puede ser diferente y el uso que supere el límite de datos de su plan puede resultar en cargos. El límite del uso de los datos que se establece en este menú no garantiza que se eviten cargos adicionales.

### Roaming de datos internacional

Puede activar o desactivar los servicios de datos mientras esté fuera de los Estados Unidos.

### Nombres de puntos de acceso

Puede editar puntos de acceso existentes.

### Proveedores de red


Puede seleccionar un operador de red.

**Nota:** Es posible que este menú no esté disponible en su dispositivo.


## Alertas de emergencia

Su teléfono es compatible con los servicios de alerta para teléfonos celulares, supervisado por el gobierno federal, que se envían mensajes SMS de difusión para advertir al público.



### Ver una alerta de emergencia

- ▶ Si obtiene una notificación de alerta de emergencia, presione la tecla programable central  [Selec.] en la pantalla de notificaciones para abrirlo.

– 0 –

Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  [Menú] > **Configuración y Herramientas > Configuración > Conexiones inalámbricas y redes > Alertas inalámbricas de emergencia.**

## Configuración de las Alertas de emergencia

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  [Menú] > **Configuración y Herramientas > Configuración > Conexiones inalámbricas y redes > Alertas inalámbricas de emergencia.**
2. Presione la tecla programable izquierda  [Config.].
  - **Recibir alertas** para seleccionar qué tipo de alertas desea recibir, tales como **Alerta Extrema** o **Alerta AMBER**.
  - **Configuración de notificación** para configurar cómo quiere que le notifique.

**Nota:** Alerta Presidencial se muestra siempre en gris (no seleccionables) y no se pueden desactivar.

**Consejo:** Para obtener más información acerca de las Alertas de Emergencia, presione la tecla programable izquierda  [Ayuda].



## Accesibilidad

El menú Accesibilidad le permite habilitar y administrar funciones relacionadas con la accesibilidad.

### Leer en voz alta

La función Leer en voz alta le permite escuchar las indicaciones por voz, los números o nombres de las teclas que presiona y, además, menús y opciones, nombres de contactos, direcciones de correos electrónicos, URLs, etc., cuando resalta cada elemento de la pantalla. (La configuración predeterminada es **Desactivar**.)



#### Activar el Leer en voz alta

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  [Menú] > **Configuración y Herramientas > Configuración > Accesibilidad > Leer en voz alta.**
2. Seleccione **Activar** y presione la tecla programable central  [Fijar].

**Nota:** Cuando el volumen multimedia está configurado a **Desactivar**, el Leer en voz alta no funciona.



## Velocidad de habla

Puede ajustar la velocidad a la que el teléfono lee el texto de la pantalla.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Accesibilidad > Velocidad de habla.**
2. Seleccione entre **Lento, Normal, o Rápido.**
3. Presione la tecla programable central  **[Fijar].**



## Tono de voz

Puede ajustar el tono al que el teléfono lee el texto de la pantalla.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Accesibilidad > Tono de voz.**
2. Seleccione entre **Muy bajo, Bajo, Normal, Alta o Muy alto.**
3. Presione la tecla programable central  **[Fijar].**



## Tamaño de fuente

Seleccione el tamaño de fuente en la pantalla. Esta configuración no afecta a todas las pantallas.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Accesibilidad > Tamaño de fuente.**
2. Seleccione entre **Normal, Grande o MagniFont.**
3. Presione la tecla programable central  **[Fijar].**

## Inversión de color



Activa o desactiva la muestra de inversión de color.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Accesibilidad > Inversión de color.**
2. Seleccione **Activar** o **Desactivar** y, a continuación, presione la tecla programable central  **[Fijar].**



## Corrección de color

Activa o desactiva la corrección de color de la pantalla y seleccione el modo de corrección de color.

### Activar o desactivar la corrección de color

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Accesibilidad > Corrección de color > Corrección de color.**
2. Seleccione **Activar** o **Desactivar** y, a continuación, presione la tecla programable central  **[Fijar]**.

### Seleccionar el modo de corrección

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Accesibilidad > Corrección de color > Modo de corrección.**
2. Seleccione entre **Deuteronomalía (rojo-verde)**, **Protanomalía (rojo-verde)** o **Tritanomalía (azul-amarillo)**.
3. Presione la tecla programable central  **[Fijar]**.



## Alertas persistentes


Seleccione opciones para las Alertas persistentes.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Accesibilidad > Alertas persistentes.**
2. Presione la tecla programable izquierda  **[Activar]** o **[Desactivar]** para habilitar o deshabilitar las Alertas persistentes.
3. Las siguientes opciones están disponibles:
  - **Tono audible:** Seleccione **Activar** para emitir un pitido cuando una notificación esté en la barra de notificaciones.
  - **Vibrar:** Seleccione **Activar** para vibrar cuando una notificación esté en la barra de notificaciones.
  - **Parpadear la luz LED:** Seleccione **Activar** para que la luz LED parpadee cuando una notificación esté en la barra de notificaciones
  - **Repetir el intervalo:** Establezca el intervalo de recordatorio.

## Subtítulos



Puede personalizar el idioma y el estilo de los subtítulos que se muestran.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Accesibilidad > Subtítulos.**
2. Presione la tecla programable izquierda  **[Activar]** o **[Desactivar]** para habilitar o deshabilitar los subtítulos.
3. Configure los siguientes ajustes:
  - **Idioma:** Seleccione el idioma en que desea que aparezcan los subtítulos.
  - **Tamaño del texto:** Seleccione el tamaño del texto de los subtítulos.
  - **Estilo de subtítulos:** Seleccione el estilo y el color de los subtítulos. Si selecciona **Predeterminado**, podrá elegir entre más opciones acerca de los textos, del color de fondo o de la visualización.

**Nota:** Para ver la vista previa de subtítulos, presione la tecla programable derecha  **[Avance]**.

## Audio monoaural


Active o desactive el audio monoaural.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Accesibilidad > Audio monoaural.**
2. Seleccione **Activar** o **Desactivar** y, a continuación, presione la tecla programable central  **[Fijar]**.

## Texto en Tiempo Real (RTT)

El texto en tiempo real (RTT, por sus siglas en inglés) le permite utilizar mensaje de texto para comunicarse durante una llamada telefónica. RTT funciona sin necesitar ningún teclado TTY externo. Mientras usted escribe un mensaje durante una llamada RTT, la persona con la que está hablando puede ver lo que usted está escribiendo en su mensaje en tiempo real.

### Configuración de Texto en Tiempo Real

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Accesibilidad > Texto en Tiempo Real.**



2. Seleccione **Siempre visible** para mostrar las opciones de RTT automáticamente para todas las llamadas, o **Visible durante las llamadas** para mostrar solo durante las llamadas.

### *Llamar utilizando el Texto en Tiempo Real*



1. Confirme si está establecida **Siempre visible** en el menú de la configuración de RTT.
2. Ingrese un número de teléfono.
3. Presione la tecla programable derecha  **[Opciones]** > **Llamar con RTT**.
4. Cuando está conectada, escriba un mensaje en el campo de texto.

### *Responder una llamada entrante con el Texto en Tiempo Real*

- ▶ Seleccione **Responder con RTT** para responder una llamada entrante con el modo de Texto en Tiempo Real.

## *Compatibilidad con audífonos – Modo de bobina telefónica*

El modo de compatibilidad con audífonos fue diseñado pensando en los audífonos que contienen una bobina telefónica integrada. Para usar la función de bobina telefónica con su teléfono, puede que se necesite **activar** el modo de compatibilidad con audífonos.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas** > **Configuración** > **Accesibilidad** > **Compatibilidad con audífonos**.
2. Seleccione **Activar** o **Desactivar** y, a continuación, presione la tecla programable central  **[Fijar]**.


**Nota:** Puede que necesite activar la bobina telefónica de su audífono. Consulte las instrucciones del fabricante de su audífono.


## *Configuración de sonido*

El menú de configuración de sonido le permite personalizar el sonido de su teléfono.

### *Volumen*

Ajuste la configuración de volumen de su teléfono según sus necesidades y la condición ambiental.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas** > **Configuración** > **Configuración de sonido** > **Volumen**.

2. Seleccione **Volumen maestro**, **Volumen de llamada**, **Volumen de alarma** o **Volumen multimedia**.
3. Seleccione un nivel de volumen presionando la tecla de navegación izquierda o derecha.
4. Presione la tecla programable central  **[Fijar]** para guardar la configuración.


**Consejo:** Puede ajustar el Volumen maestro si no está en una llamada o el Volumen de llamada durante una llamada utilizando las teclas de volumen.

## *Vibrar también en llamadas*

Active para que su teléfono suene y vibre de manera simultánea.


## *Tono de llamada*

Asigne un tono de llamada a sus llamadas entrantes.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas** > **Configuración** > **Configuración de sonido** > **Tono de llamada**.
2. Seleccione la opción que desea.



## *Patrón de vibración*

Seleccione un patrón de vibración.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas** > **Configuración** > **Configuración de sonido** > **Patrón de vibración**.
2. Seleccione la opción que desea.


## *Intensidad de vibración*

Seleccione la intensidad de vibración de su teléfono.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas** > **Configuración** > **Configuración de sonido** > **Intensidad de vibración**.
2. Seleccione entre **Débil**, **Medio** o **Fuerte** y presione la tecla programable central  **[Fijar]**.

## *Sonido de notificación*

Seleccione un sonido para las notificaciones.


1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas** > **Configuración** > **Configuración de sonido** > **Sonido de notificación**.
2. Seleccione la opción que desea.

## *Alertas persistentes*


Establezca alertas, tales como el pitido, la vibración o el parpadeo de la luz LED para notificaciones. Consulte [Alertas persistentes](#).

## *Sonido de alarma*

Asigne un tono para alarmas.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas** > **Configuración** > **Configuración de sonido** > **Sonido de alarma**.
2. Seleccione la opción que desea.

## *Otros sonidos y vibraciones*

- ▶ Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas** > **Configuración** > **Configuración de sonido** > **Otros sonidos y vibraciones**.

### *Tono de tecla*

Seleccione un tono para el teclado.

### *Vibrar al pulsar tecla*

Puede habilitar la vibración al pulsar las teclas.

### *Tono de carga de batería*


Puede establecer un tono de notificación que sonará cuando se empieza a cargar la batería.

### *Tono de batería cargada*

Puede establecer un tono de notificación que sonará cuando la batería está completamente cargada.

## *Configuración de visualización*

Ajustar la configuración de visualización del teléfono no solo le ayuda a ver lo que desea, sino también a ahorrar la vida de la batería.



- ▶ Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Configuración de visualización.**

## *Nivel de brillo*

Ajuste el brillo de la pantalla para que convenga a su entorno.

## *Papel tapiz*

Seleccione y asigne el fondo de pantalla de su teléfono.

1. Seleccione **Precargado** o **Galería**.
2. Seleccione una imagen. Presione la tecla programable izquierda  **[Vis.pr.]** para mostrar la vista previa.
3. Presione la tecla programable central  **[Establecer]** o **[Selec.]** para asignarla.

## *Luz de fondo de pantalla*

Seleccione el tiempo de espera que debe pasar antes de que la luz de fondo de pantalla se apague automáticamente.

## *Luz de fondo del teclado*

Seleccione el tiempo de espera que debe pasar antes de que la luz de fondo del teclado se apague automáticamente.

## *Tamaño de fuente*

Ajuste el tamaño de fuente de la pantalla. Esta configuración no afecta a todas las pantallas.

## *Notificaciones*

Esta opción le permite activar o desactivar las notificaciones en las pantallas de espera y de bloqueo. Si elije **Activar**, las notificaciones de nuevos correos, nuevos mensajes, llamadas perdidas o nuevos mensajes de voz se mostrarán allí.

## *Reloj principal*

Seleccione mostrar o no mostrar la fecha y hora en la pantalla de espera.

## *Reloj exterior*

Seleccione cómo desea que se muestren la fecha y hora en la pantalla exterior cuando el teléfono está cerrado.

## *Menú principal*

Configure el diseño del menú principal de su teléfono. Consulte [Personalizar la pantalla de menú principal](#).

## Diseño de menú

Establezca el menú principal de su teléfono en la vista **Cuadrícula** o **Lista**.



## Navi Key Guide

Seleccione **Activar** para mostrar una guía acerca de la tecla de navegación en la pantalla de espera.

## Teclas programables




Puede asignar las características específicas a ciertas teclas físicas del teléfono. Para que aparezca la pantalla de la función asignada, simplemente presione la tecla.

### Configurar las teclas programables

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas** > **Configuración** > **Tecla programable**.
2. Seleccione **Tecla PTT**, **Tecla SOS**, **Tecla Altavoz externa** o **Tecla Lista de llamadas**.
3. Resalte una aplicación, un menú o función y presione la tecla programable central  **[Fijar]**.


### Accesos directos de la tecla de navegación

Puede usar las teclas de navegación como accesos directos para acceder a determinados menús directamente desde la pantalla de espera. Puede reasignar a los elementos del menú que usted prefiera en vez de los accesos directos predeterminados.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas** > **Configuración** > **Tecla programable** > **Teclas de navegación**.
2. Resalte la tecla de navegación que desea reasignar y presione la tecla programable central  **[Selec.]**.
3. Resalte una aplicación, un menú o una función y presione la tecla programable central  **[Fijar]**.

## Configuración del teléfono

El menú de configuración del teléfono le permite ajustar la configuración del sistema de su teléfono.

- ▶ Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas** > **Configuración** > **Configuración del teléfono**.

## Configuración de teclado e idioma

### Idioma

Puede elegir en qué idioma se muestran los menús, en inglés, en español o en francés.

### Opciones de texto

En el menú de opciones de ingreso de texto se pueden encontrar algunas funciones adicionales que sean útiles en el proceso de ingreso de texto.



### Puntero

La función de puntero está disponible en algunas aplicaciones como navegador con la que el ícono de puntero aparecerá en la barra de estado. Se puede configurar las funciones de puntero con los menús que incluyen **El cliente está primero**, **Tamaño de puntero** y **Velocidad del puntero**.

**Nota:** Si desea ocultar el puntero, mantenga presionada la tecla Numeral/Espacio .

### Bloqueo de teclas

Utilice esta función para bloquear las teclas externas y evitar una pulsación accidental de las teclas.

- ▶ Elija entre las siguientes opciones:
  - **Activ. - Pulsación larga** para inhabilitar temporalmente el bloqueo de teclas externas al mantener presionada la tecla Altavoz externa  con el teléfono cerrado.
  - **Activ. - Presiona 2 teclas** para inhabilitar temporalmente el bloqueo de teclas externas al presionar secuencialmente la tecla Lista de llamadas  y la tecla de volumen para bajar con el teléfono cerrado.
  - **Desactivar** para desactivar el bloqueo de teclas.

### Espacio de almacenamiento

El menú de configuración de Almacenamiento te permite administrar el espacio de almacenamiento del teléfono y le proporciona opciones para la tarjeta microSD.

- **Almacenamiento interno:** Vea el espacio total y el utilizado en el almacenamiento interno del teléfono.
- **Tarjeta SD:** Vea el espacio total y el utilizado en una tarjeta de memoria opcional instalada. Para obtener más información sobre las opciones de la tarjeta SD, consulte [Tarjeta microSD](#).

## Modo USB

El menú Modo USB le permite seleccionar el modo de conexión que desea utilizar. Este menú solo está disponible cuando su teléfono está conectado al puerto USB de una computadora.

- ▶ Seleccione una de las siguientes opciones:
  - **Sólo cargar:** Carga la batería.
  - **Dispositivo multimedia (MTP):** Conecta el teléfono como un dispositivo multimedia y transfiere archivos multimedia.
  - **Transferir fotos (PTP):** Conecta el teléfono como un cámara digital y transfiere solo archivos de imágenes.
  - **Anclaje a red USB:** Permite que la computadora use su teléfono para conectar a Internet.

## Configuración de ubicación

El menú de la configuración de ubicación le permite decidir si deja que su teléfono recopile y utilice la información de ubicación.


- ▶ Seleccione uno de los siguientes programas:
  - **Precisión alta:** Usa GPS, Wi-Fi y las redes móviles para determinar la ubicación.
  - **Solo en dispositivo:** Usa GPS para determinar su ubicación.
  - **E911 solamente:** Permite solo al personal de emergencia para ubicarlo si marca 9-1-1.

## Seguridad

Los menús de configuración de seguridad le permiten establecer el tipo de bloqueo de pantalla y el tiempo de espera para el bloqueo, cambiar el código de seguridad y usar otras varias opciones como la restricción de llamadas, restablecimiento del teléfono, la codificación, etc.

### Tipo de bloqueo de pantalla


La configuración de bloqueo de pantalla le permite bloquear la pantalla de su teléfono y aumentar la seguridad.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas** > **Configuración** > **Configuración del teléfono** > **Seguridad** > **Tipo de bloqueo de pantalla.**
2. Seleccione el tipo de bloqueo:
  - **Ninguno:** Desactivar el bloqueo de pantalla.

- **PIN:** Ingrese un código PIN de entre cuatro y dieciséis dígitos para desbloquear.
- **Contraseña:** Ingrese entre cuatro y dieciséis letras, dígitos o símbolos para desbloquear.





### *Bloquear automáticamente*

Establezca el tiempo del retraso para que se active la función de bloqueo de pantalla después de que el teléfono esté inactivo. Esta configuración está disponible solo cuando está establecida la contraseña o el PIN como el tipo de bloqueo.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Configuración del teléfono > Seguridad > Bloquear automáticamente.**
2. Seleccione la opción que desee.



### *Editar código*

Puede cambiar el código de seguridad que se utilizará para restringir sus llamadas o restablecer el teléfono. Consulte [Restricciones de llamadas](#) o [Restablecer el teléfono y su contenido](#).

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Configuración del teléfono > Seguridad > Editar código.**
2. Ingrese su código de seguridad y presione la tecla programable central  **[OK]**.
3. Ingrese un nuevo código y presione la tecla programable central  **[OK]**.
4. Vuelva a ingresar el nuevo código para confirmar y presione la tecla programable central  **[OK]**.

### *Restricción de llamadas*

Esta función le permite restringir determinadas llamadas desde o hacia su teléfono móvil.



1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Configuración del teléfono > Seguridad > Restricción de llamadas.**
2. Ingrese el código de seguridad y presione la tecla programable central  **[OK]**.
3. Seleccione **Llamadas entrantes** o **Llamadas salientes**.
4. Seleccione entre **Permitir todas**, **Solo contactos** o **Bloquear todos**.



**Nota:** Puede cambiar el código de seguridad en el menú Editar código. Consulte [Editar código](#).



### *Mostrar contraseñas*

Le permite ver las contraseñas mientras las escribe.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  [Menú] > **Configuración y Herramientas > Configuración > Configuración del teléfono > Seguridad > Mostrar contraseñas.**
2. Seleccione **Activar** o **Desactivar** y presione la tecla programable central  [Fijar].

### *Aplicaciones de administración*

Le permite ver, activar o desactivar administradores del dispositivo.



1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  [Menú] > **Configuración y Herramientas > Configuración > Configuración del teléfono > Seguridad > Apps de administración.**
2. Seleccione una aplicación que administra el dispositivo.
3. Lea información en pantalla, resalte **Activar la app de administración de este** o **Desactivar esta app de administración del** y, a continuación, presione la tecla programable central .



### *Encriptación y credenciales*

Puede codificar los datos en la tarjeta SD que está instalada en el teléfono. Debe ingresar el PIN o la contraseña del bloqueo de pantalla para esta operación. Para establecer un PIN o una contraseña, consulte [Tipo de bloqueo de la pantalla](#).





**Advertencia:** No utilice el teléfono ni retire la tarjeta SD durante el proceso de codificación y decodificación, puesto que una parte o la totalidad de sus datos se perderán.

Para codificar los datos en la tarjeta SD:


1. En primer lugar, cargue la batería. Si el teléfono no tiene suficiente carga de batería, el proceso de codificación no iniciará.
2. Con el teléfono conectado a una fuente de alimentación, desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  [Menú] > **Configuración y Herramientas > Configuración > Configuración del teléfono > Seguridad > Encriptación y credenciales > Encriptación de la Tarjeta SD.**
3. Lea el mensaje y presione la tecla programable derecha  [Siguiente].

4. Ingrese su PIN o contraseña y presione la tecla programable central  [OK].
5. Lea el mensaje y presione la tecla programable central  [Encriptar]. El proceso de codificación empieza.

Para decodificar los datos en la tarjeta SD:


1. En primer lugar, cargue la batería. Si el teléfono no tiene suficiente carga de batería, el proceso de decodificación no iniciará.
2. Con el teléfono conectado a una fuente de alimentación, desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  [Menú] > **Configuración y Herramientas** > **Configuración** > **Configuración del teléfono** > **Seguridad** > **Encriptación y credenciales** > **Encriptación de la Tarjeta SD**.
3. Lea el mensaje y presione la tecla programable derecha  [Siguiente].
4. Ingrese su PIN o contraseña y presione la tecla programable central  [OK].
5. Lea el mensaje y presione la tecla programable central  [Desencriptar]. El proceso de decodificación empieza.

### *Administrar las credenciales*

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  [Menú] > **Configuración y Herramientas** > **Configuración** > **Configuración del teléfono** > **Seguridad** > **Encriptación y credenciales**.
2. Las siguientes opciones están disponibles:
  - **Credenciales de confianza:** Le permite ver las credenciales de confianza en el sistema del teléfono.
  - **Instalar desde la tarjeta SD:** Le permite instalar certificados encriptados desde la Tarjeta SD.
  - **Borrar credenciales:** Elimina todas las credenciales del teléfono.

### *Bloqueo de la tarjeta SIM*

Establezca un PIN para bloquear la tarjeta SIM de su teléfono (es posible que no esté disponible en su dispositivo).



1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  [Menú] > **Configuración y Herramientas** > **Configuración** > **Configuración del teléfono** > **Seguridad** > **Bloqueo de la tarjeta SIM**.

2. Las siguientes opciones están disponibles:
  - **Bloquear la tarjeta SIM** para que se pida un PIN para usar su teléfono.
  - **Cambiar el PIN de la tarjeta SIM** para cambiar el código PIN de su teléfono.



## Configuraciones de cuentas

Agrega y administra las cuentas en su teléfono.

### Establecer una nueva cuenta


1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Configuración del teléfono > Cuentas.**
2. Resalte **Agregar cuenta** y presione la tecla programable central  **[Selec.]**.
3. Seleccione un tipo de cuenta.
4. Sigue las indicaciones en la pantalla para establecer una cuenta.
  - Dependiendo del tipo de cuenta, puede que deba ingresar una dirección de correo electrónico o dirección de usuario, contraseña, nombre de dominio u otra información.




### Administrar cuentas existentes

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Configuración del teléfono > Cuentas.**
2. Resalte una cuenta y presione la tecla programable central  **[Selec.]**.
  - **Configuración de la cuenta** para establecer la configuración detallada.
  - **Sincronización de la cuenta** para sincronizar su cuenta.
  - **Quitar cuenta** para eliminar la cuenta seleccionada de su teléfono.

## Configurar fecha y hora






Utilice el menú de configuración de fecha y hora, ya sea para que automáticamente utilice la fecha y la hora proporcionada por la red o para establecer manualmente esos valores, así como seleccionar las opciones de formato para la fecha y la hora.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Configuración del teléfono > Fecha y hora.**

2. Seleccione **Fecha y hora automáticas** y seleccione **Desactivar** para desactivarlas.
  - Si está establecida en **Activar**, no puede configurar la fecha ni la hora manualmente.
3. Seleccione **Establecer la fecha**. Ajuste el mes, la fecha y el año presionando la tecla de navegación arriba, abajo, izquierda o derecha, o utilizando el teclado. Presione la tecla programable central  **[Aceptar]** cuando haya finalizado.
4. Seleccione **Establecer la hora**. Ajuste la hora y los minutos y seleccione **a.m.** o **p.m.** presionando la tecla de navegación arriba, abajo, izquierda o derecha, o utilizando el teclado. Presione la tecla programable central  **[Aceptar]** cuando haya finalizado.
5. Seleccione **Zona horaria automática** y seleccione **Desactivar** para desactivarla.
  - Si está establecida en **Activar**, no puede configurar la zona horaria manualmente.
6. Seleccione **Zona horaria** y, a continuación, seleccione una zona horaria desde la lista en pantalla. Desplácese hacia abajo de la lista para ver las zonas horarias adicionales. Presione la tecla programable central  **[Fijar]** cuando haya finalizado.
7. Seleccione **Formato de 24 horas** y seleccione **Activar** para establecer el formato de 24 horas.

## **Restablecer el teléfono y su contenido**

Esta opción le permite borrar diferentes tipos de información personal almacenada en su teléfono y restablecer el teléfono a la configuración de fábrica.


1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Configuración del teléfono > Restablecer dispositivo**.
2. Ingrese el código de seguridad y presione la tecla programable central  **[OK]**. Consulte [Editar código](#).
3. Lea el mensaje. Si desea borrar también todos los datos almacenados en la tarjeta SD insertada, deslícese hacia abajo para resaltar la casilla de verificación que está al lado de **Borrar tarjeta SD**, presione la tecla programable central  **[Cheque]** y, a continuación, presione la tecla programable derecha  **[Siguiente]**.
4. Ingrese su PIN o contraseña, si es necesario. Consulte [Tipo de bloqueo de la pantalla](#).
5. Presione la tecla programable central  **[Reajustar]**. El teléfono se apagará y restablecerá a sí mismo. Este proceso podría tomar hasta 10 minutos.

**Advertencia:** Los datos eliminados NO PUEDEN recuperarse.

## *Kit de herramientas SIM*

El Kit de herramientas SIM le permite acceder al menú de tarjeta SIM.

**Nota:** Para usar esta función, debe insertar una tarjeta SIM válida en la bandeja de la tarjeta SIM y los servicios deben ser soportados por su proveedor de servicios. Para obtener más detalles, póngase en contacto con su proveedor.


1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Configuración del teléfono > Kit de herramientas SIM.**
2. Siga las instrucciones en pantalla para continuar.

## *Configuración de llamada*

El menú de configuración de llamada del teléfono le permite configurar su correo de voz y, además, otras numerosas opciones de la aplicación del teléfono. Consulte [Configuración de llamada](#).

## *Acerca del dispositivo*

El menú de Acerca del dispositivo le permite acceder y ver la información del teléfono importante incluyendo su número de teléfono, el estado de la SIM y la información relacionada al cumplimiento, entre otros.


- ▶ Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  **[Menú]** > **Configuración y Herramientas > Configuración > Acerca del dispositivo.**

**Nota:** Seleccione **Seguridad y Garantía** para acceder a la Información sobre la garantía y seguridad del producto a través de Internet.

# Asistencia y servicios

---

Puede acceder rápidamente a la información útil para su vida móvil con los siguientes menús.

1. Desde la pantalla de espera, presione la tecla programable central  [Menú] > **Configuración y Herramientas > Configuración > Asistencia y servicios.**
2. Las siguientes opciones están disponibles:
  - **Llamar a asistencia al cliente** para hacer una llamada al servicio al cliente de Kyocera.
  - **Llama a asistencia comercial** para hacer una llamada al equipo de Kyocera Business Select.
  - **Buscar accesorios** para buscar los accesorios óptimos para su teléfono a través de Internet.
  - **Cuidado de batería** para extender el ciclo de vida de la batería de su teléfono en general.

**Importante:** Si la batería se carga frecuentemente cuando está prácticamente llena, se desgastará más rápidamente, reduciendo su ciclo de vida. El ciclo de vida de la batería se incrementa significativamente cuando se carga solo al 85%. Cuando el modo cuidado de Batería está en “**Activado**”, el teléfono limitará su carga completa al 85%. Cuando el modo cuidado de batería está en “**Desactivado**”, el teléfono cargará la batería al 100%. Tenga en cuenta que cuando el modo cuidado de batería está en “**Activado**”, se reduce el tiempo de conversación/espera. El modo cuidado de batería es recomendado para extender el ciclo de vida de la batería si no tiene problema con que se agote la batería a lo largo del día o cuando conecta normalmente su teléfono a un cargador.

## *Derechos de autor y marcas comerciales*

---

© 2021 Kyocera Corporation. Todos los derechos reservados. KYOCERA es una marca registrada de Kyocera Corporation. Todas las demás marcas comerciales son propiedad de sus respectivos propietarios.

La marca de palabra Bluetooth® y sus logotipos son marcas comerciales registradas y propiedad de Bluetooth SIG, Inc. y cualquier uso de esas marcas por parte de Kyocera Corporation es hecho bajo licencia. Las demás marcas y nombres comerciales pertenecen a sus respectivos propietarios.

Wi-Fi® es una marca registrada de Wi-Fi Alliance.



Los logos de microSD, microSDHC y microSDXC son marcas registradas de SD3C, LLC.

# Índice

---

- Accesibilidad, 97
  - Audio monoaural, 100
  - Bobina telefónica, 101
  - Color, 98, 99
  - Compatibilidad con audífonos, 101
  - Leer en voz alta, 97
  - Subtítulos, 100
  - Tamaño de fuente, 98
  - Texto en Tiempo Real, 100
- Accesos directos de la tecla de navegación, 105
- Administrador de archivos, 57
- Alarma, 83
- Alertas de emergencia, 96
- Alertas persistentes, 99
- Aplicaciones y entretenimiento, 54
- Asistencia, 114
- Asistencia al cliente, 114
- Asistencia comercial, 114
- Asistente de configuración, 12
- Barra de estado, 15
- Batería
  - Capacidad, 9
  - Cargar, 8
  - Cuidar, 114
  - Extraer, 10
  - Insertar, 7
- Bloc de notas, 86
- Bloqueo de teclas, 106
- Bluetooth, 63
  - Desvincular, 65
  - Encender y apagar, 63
  - Enviar, 65
  - Recibir, 65
  - Vincular, 64
- Bobina telefónica, 101
- Buscar accesorios, 114
- Calculadora, 80
- Calendario, 80
  - Agregar un evento, 81
- Alertas, 81
  - Editar eventos, 82
  - Ver eventos, 82
- Cámara, 74
  - Configuración, 75
  - Grabar un video, 74
  - Tomar una foto, 74
- Comandos de Voz, 88
- Conexiones, 61
- Configuración, 95
  - Accesibilidad, 97
  - Acerca del dispositivo, 113
  - Conexiones inalámbricas y redes, 95
  - Idioma, 106
  - Sonido, 101
  - Teclas programables, 105
  - Teléfono, 105
  - Uso de datos, 96
  - Visualización, 103
  - Volumen, 101
- Configuración de llamada, 30
  - Abrir/Cerrar la tapa, 31
  - Autoresponder, 31
  - Configurar la marcación rápida, 32
  - Correo de voz, 34
  - Identificación de llamadas, 34
  - Llamada en espera, 34
  - Números de marcación fija, 35
  - Rechazo de llamadas, 36
  - Reducción de ruido, 31
  - Reenvío de llamadas, 33
  - Respuesta con cualquier tecla, 30
  - Respuestas rápidas, 32
  - Restricción de llamadas, 34
  - Temporizador, 37
- Configuración de sonido, 101
  - Tono de llamada, 102
  - Vibración, 102
- Configuración de visualización, 103
  - Fondo de pantalla, 104



- Reloj, 104
  - Tamaño de fuente, 104
- Configuración del teléfono, 105
- Contactos, 38
  - Agregar, 38
  - Agregar a favoritos, 40
  - Agregar grupo, 42
  - Asignar, 39, 41
  - Editar, 41
  - Editar grupo, 43
  - Eliminar, 41
  - Guardar un número de teléfono, 40
  - Hacer una llamada desde, 23
  - ICE (en caso de emergencia), 44
  - Lista, 38
- Correo de voz, 13, 52
  - Configuración, 34
  - Configurar, 13
  - Recuperar, 53
- Correo electrónico, 46
  - Administrar, 48
  - Agregar cuenta, 46
  - Configuración, 50
  - Enviar, 47
  - Responder, 48
  - Ver, 48
- Cronómetro, 85
- Cuenta
  - Administrar, 111
  - Correo electrónico, 46
  - Crear, 111
- Cuidado de batería, 114
- Device Control, 93
- Entrar texto, 19
  - Funciones de las teclas, 19
  - Modo Abc, 21
  - Modo ABC, 21
  - Modo de entrada de texto, 20
  - Modo de predicción, 20
- Equipo para vehículo encendido y apagado, 94
- Espacio de almacenamiento, 106
- Fecha y hora, 111
- Fotos
  - Enviar, 78
  - Tomar, 74
  - Ver, 76
- Funciones de teclas, 2
- Galería, 76
  - Opciones, 77
- Grabadora de voz, 58
- Herramientas comerciales, 93
- Herramientas útiles, 80
- Historial de llamadas, 29
  - Opciones, 30
  - Ver, 29
- ICE (en caso de emergencia), 44
- ID de la persona que llama, 28
- Ingreso de texto
  - Copiar y pegar, 21
  - Opciones, 21
- Introducción, 1
- Kit de herramientas SIM, 113
- Leer en voz alta, 97
- Linterna, 87
- Lista de Contactos
  - Opciones, 39
- Llamada de emergencia, 25
- Llamada en espera, 28
- Llamada entre tres, 29
- Llamada telefónica
  - Con el teclado de teléfono, 23
  - Con el teléfono cerrado, 23
  - Con el texto en tiempo real, 101
  - Con pausas, 24
  - Desde Contactos, 23
  - Desde el historial de llamadas, 23
  - Enviar al correo de voz, 26
  - Finalizar, 26
  - Hacer, 23
  - Historial, 29
  - ID de la persona que llama, 28
  - Llamada en espera, 28
  - Llamada entre tres, 29
  - Modo RTT, 100
  - Números de emergencia, 25
  - Números de marcación rápida, 24
  - Opciones, 27

- Recibir, 25
- Reducción de ruido, 31
- Respuestas rápidas, 32
- Restricciones, 108
- Marcación rápida, 24
- Mensaje
  - Configuración, 52
  - Eliminar, 52
  - Enviar, 50
  - Responder, 51
- Mensajería, 46
- Mensajería de texto y multimedia, 50
- Menú
  - Navegar, 17
- Menú principal
  - Lista de aplicaciones, 19
  - Personalizar, 18
- Módem inalámbrico, 71
  - Bluetooth, 72
  - USB, 72
- Módem inalámbrico Bluetooth, 72
- Módem inalámbrico USB, 72
- Modo avión, 95
- Modo Eco, 88
- Modo RTT, 100
- Modo USB, 107
- Multimedia
  - Administrador de archivos, 57
  - Nota de voz, 58
  - Reproductor de música, 54
- Navegador, 69
  - Iniciar, 69
  - Navegar, 69
  - Opciones, 71
  - Puntero, 69
- Notificaciones, 17
- Número de teléfono
  - Con pausas, 24
  - Guardar en Contactos, 40
- Opciones durante una llamada, 27
- Pantalla de espera, 14
  - Información general, 14
- Puntero, 69, 106
- Radio FM, 87
- Redes móviles, 96
- Redes privadas virtuales (VPN), 67
- Reloj mundial, 85
- Reproductor de música, 54
  - Lista de reproducción, 56
  - Reproducir, 54
- Restablecer teléfono, 112
- Seguridad, 107
  - Bloqueo de pantalla, 107
  - Codificar, 109
  - Código de seguridad, 108
  - Decodificar, 109
  - Restricciones de llamadas, 108
- Servicios, 114
- Subtítulos, 100
- Tamaño de fuente, 98
- Tarjeta microSD, 91
  - Desmontar, 91
  - Formatear, 92
  - Insertar, 10
  - Utilizar como dispositivo de medios, 92
  - Ver memoria, 91
- Tarjeta SIM
  - Reemplazar, 10
- Teclas programables, 105
- Teléfono
  - Apagar, 12
  - Bloquear, 107
  - Código de seguridad, 108
  - Encender, 12
  - Ilustración, 2
  - Información, 113
  - Mi número de teléfono, 113
  - Restablecer, 112
- Temporizador, 84
- Texto en Tiempo Real (RTT), 100
- Tono de llamada
  - Silenciar, 26
- Ubicación, 107
- Videos
  - Enviar, 78
  - Grabar, 74
  - Ver, 76
- Volumen, 101

VPN, 67  
Wi-Fi, 61  
Conectar, 61

Opciones, 63  
Zona de conexión móvil, 72